

# LA SURVIVANCE

Il est pratiquement impossible qu'un catholique qui ne s'inspire que dans les journaux anti-catholiques ou indifférents, n'en subisse pas à la longue une influence pernicieuse.

Mgr Comtois.

Pour nous, le journal n'est pas une fin, mais un moyen; le moyen de conserver et d'éclairer la foi et la religion de notre peuple.

Mgr Comtois.

VOL. IX

EDMONTON, ALBERTA, MERCREDI 2 DECEMBRE, 1936

No. 5

## Une lettre de l'Université de Salammanque Zaharoff, l'exploiteur de la mort, est décédé

### Aux Universités canadiennes

"Il est des faits qui, par leur sauvagerie, dépassent les autres"

#### LA LETTRE DENONCE LES CRIMES

L'Université de Salammanque vient d'adresser au Secrétaire Général de l'Université Laval un mémoire sur la guerre civile d'Espagne. Les autorités de cette importante institution espagnole ont fait parvenir à toutes les universités étrangères un exposé de la situation navrante dans laquelle se trouvent les catholiques d'Espagne. Cette communication a pour but de contribuer à sauver la civilisation humaine menacée par le communisme. Voici le texte de cette communication traduite du latin au Secrétaire de l'Université Laval:

L'Université de Salammanque s'inspirant de principes justes et austères a toujours estimé contraire à son œuvre spirituelle le fait de s'occuper des affaires politiques.

Toutefois elle se sent forcée, pour rendre hommage à la vérité et pour accomplir un devoir de justice, d'élever sa voix au-dessus des discussions des hommes.

Parmi les désastres énormes dont la guerre civile afflige les choses et les hommes il en est des faits qui par leur sauvagerie dépassent les autres, elle les constate avec une extrême douleur. Enquie, elle accomplit un pénible devoir en proclamant devant les peuples civilisés sa vive réprobation de tels crimes.

En voici ces crimes: Actes de cruauté, accomplis sans nécessité; assassinat d'un grand nombre de laïcs et d'ecclésiastiques; ravages inutiles; bombes incendiaires lancées sur les monuments sacrés de la nation espagnole, tels que le sanctuaire de la Vierge de Columna, le monastère de La Rabida; sur les hôpitaux mêmes et sur les écoles abritant les enfants; enfin sur les villes sans défense, et cela avec une persistance voulue. Tous ces actes sont des crimes lézant l'intelligence même, et ils s'accomplissent au vu et au su de ceux qui aux yeux des nations étrangères, sont, comme on dit, constitués en autorité.

C'est à dessein que nous mentionnons ces seuls crimes. Nous omettons, par respect pour notre patrie et pour notre honneur, d'innombrables crimes et déprédations, qui roulent pour ainsi dire une vague de démenche collective, entraîne son passage une partie du sol d'Espagne.

En effet, du fait que se commettent de tels actes de barbarie, il découle que cette cruauté détestable, inutile et vaine, ou bien est commandée ou bien ne peut être empêchée par ces prétendus chefs de l'Etat, qui, en outre, refusent de déclarer leur volonté de correction ou le moindre sens d'humanité, soit par un motif de blâme, soit par un geste de réparation.

Aussi après ce bref exposé véridique, éprouvant le besoin humain de faire connaître notre profond chagrin, nous avons voulu divulguer ces faits à nos illustres collègues en science et en enseignement des pays étrangers. Nous le faisons par nécessité, avec modération et dans le dessein de sauver la civilisation humaine.

Le Recteur,  
(Signé) Michael de Unamuno.

### COMPATRIOTES A L'HONNEUR

MM. Lacerte et Frémont de St-Boniface décorés par la France

Notre confrère "La Liberté", de Winnipeg, nous apprend que le gouvernement français vient d'accorder à MM. Henri Lacerte et Donatien Frémont, des décorations pour leurs nombreux services qu'ils ont rendus à la cause du français dans la Manitoba.

Nos félicitations à ces deux compatriotes; dont nous avons toujours été un vif admirateur.

### LE R.P.A. DUGRE EST NOMME ASS. GEN. DE LA COMPAGNIE DE JESUS

#### PUISSANCE DU JAPON

Militarisation plus intense

TOKIO.—Le Japon, qui s'est engagé de concert avec l'Allemagne, à combattre le communisme, a fait savoir qu'il édifierait rapidement une armée égale à celle de la Russie soviétique. Une militarisation plus intense du Japon s'impose, a déclaré le ministre de la guerre, pour "prévenir la guerre et garder au Japon sa ligne de sûreté sur le continent asiatique" contre les attaques possibles de la Chine et de la Russie.

#### SERVICE AERIEN

Peace River - Edmonton

On vient d'annoncer qu'un service de transport de la maille par avion, desservant la région de la Rivière-la-Paix, sera inauguré vers la mi-décembre. Ce service se fera entre Edmonton, Grande Prairie et Peace River. Il procurera de grands avantages aux habitants de cette région.

D'après les plans actuels, on se propose d'établir un champ d'atterrissage à Peace River. L'avion partira de ce dernier endroit chaque mardi, atterrissant à Grande Prairie, pour continuer son envolée à Edmonton. L'avion retournerait dans le Nord, le lendemain, mercredi.

### SECESSION DE L'EMPIRE

Une opinion de Norman MacKenzie

TORONTO.—La sécession de l'Empire Britannique serait la seule mesure à laquelle devrait avoir recours le Canada pour demeurer neutre, advenant une guerre européenne, de l'avis de Norman MacKenzie, professeur de droit international à l'Université de Toronto. M. MacKenzie a parlé à un groupe de jeunes gens et a prêté une augmentation inévitable dans les dépenses pour la défense du Canada.

### AMELIORATION POSSIBLE

Sur le réseau radiophonique canadien

OTTAWA.—Le major Gladstone Murray, gérant-général de la Corporation de Radio-Canada, a rassemblé les directeurs de postes établis de Halifax à Vancouver, les membres du personnel de la Corporation, et tous ceux qui ont quelque responsabilité dans l'agencement des programmes de Radio-Canada. Il leur a demandé des suggestions afin d'améliorer les programmes que Radio-Canada présente à ses auditeurs.

Le major a déclaré à ses subordonnés que les programmes futurs devront avoir une saveur bien canadienne, non seulement pour les auditions destinées aux abonnés du pays, mais pour les irradiations sur ondes courtes, de façon à mieux faire connaître nos moeurs et notre folklore à l'étranger.

### MESSAGE DE SYMPATHIE

Aux évêques, aux prêtres et aux fidèles d'Espagne

WASHINGTON.—Réunis à l'Université catholique d'Amérique, à l'occasion de la réunion annuelle de la Conférence Nationale du Bien-Être catholique sous la présidence de S. E. le cardinal Dennis Dougherty, archevêque de Philadelphie, les évêques des Etats-Unis ont envoyé un message de sympathie et d'encouragement aux évêques, aux prêtres et aux fidèles d'Espagne.

Il était provincial des Jésuites canadiens-français

MONTREAL.—Le R. P. Adélaïde Dugré, provincial des Jésuites canadiens-français, vient d'être appelé à Rome pour succéder au R. P. Joseph Walsh dans la charge d'assistant d'Angleterre auprès du R. P. Général de la Compagnie de Jésus. C'est la première fois qu'un Canadien occupe ce haut poste. La Compagnie de Jésus, qui compte à l'heure actuelle, 25,228 religieux, est divisée en sept Assistances, et en 45 provinces. Chaque Assistance se charge des intérêts de plusieurs provinces. L'Assistance d'Angleterre comprend les provinces d'Angleterre, d'Australie, de Belgique Méridionale et de Belgique Septentrionale, de Bas-Canada et de Haut-Canada, et d'Irlande. Le R. P. Dugré sera donc le représentant de toutes ces provinces auprès du Premier Supérieur des Jésuites. Il est le 7e Canadien français que la Compagnie de Jésus a appelé à Rome auprès du Révérendissime Père Ledochowski, Général des Jésuites.

### UN C. FRANCAIS EST VAINQUEUR

Au concours d'éloquence à Toronto

TORONTO.—Un jeune Canadien français, Roger Ellyson, de St-Célestin, Qué., a été proclamé le gagnant du concours national, d'éloquence à la Foire royale d'hiver. Le jeune Ellyson parla en français et bien que peu de gens comprennent ses paroles, il fut vivement applaudi à la fin de son discours. Le sénateur Arthur Meighen, qui proclama le lauréat, félicita le jeune citoyen de St-Célestin de son éloquence qui symbolise, dit-il, les Canadiens français. Les autres juges étaient: le professeur W.-M. Drummond, de l'Université de Toronto, et le lieutenant-colonel W. Bovey, de l'Université McGill.

### DES COURS DE FRANCAIS

A l'Université de l'Alberta

EDMONTON, le 30 nov.—Depuis deux ans déjà le département de l'Extension de l'Université d'Alberta travaille à la diffusion du français par la radio. Tout ceux qui veulent apprendre le français, et plus récemment l'allemand, doivent s'inscrire auprès du département et payer une faible cotisation. En retour, l'Université leur fournit un manuel de leçons qui correspond aux leçons irradiées qui donnent aux élèves la juste prononciation du français.

Les inscriptions à ce cours ont dépassé cette année le chiffre de 500. C'est une initiative qu'il est bon de remarquer: elle montre et l'esprit des autorités universitaires et de la population intelligente albertaine qui sait où chercher une culture tant des plus agréables que des plus pratiques en ce pays.

### EMISSION DES CERTIFICATS

L'hon. M. Cockroft donne des chiffres

EDMONTON.—Les certificats de prospérité qui circulent actuellement dans la province se totalisent par \$46,777, selon les chiffres rendus publics par l'hon. Cockroft, trésorier provincial. Le ministre a déclaré que l'émission originale était de \$229, et que depuis ce temps des certificats pour une valeur de \$32,675 ont été remis en circulation. Les fonctionnaires ont aussi accepté une somme de \$18,621 payés en certificats à titre de paiement partiel de

### CONCERT FRANCAIS

Jeudi, le 10 décembre de 7h. 30 à 7h. 45, au poste C.K.Y. de Winnipeg (Heure centrale) Radio-Canada vous présentera un nouveau programme de 12 chansons françaises par la chorale des élèves anglais de l'école Lord Selkirk de Winnipeg. Le choeur de chant est dirigé par Mlle Eulice Crookshanks, professeur de musique. Mme Louise Thibault, au piano.

### CHEF ROUGE ARRETE

LISBONNE.—Garcia Albarcel, l'un des chefs de Madrid de la Troisième Internationale, a été arrêté par les Patriotes à Ténériff, aux îles Canaries. Telle est la nouvelle qu'on a apprise ici, irradiée par le poste de T.S.F. de Ténériff. Albarcel, au moment de son arrestation portait sur lui plusieurs millions de pesetas qu'il a probablement volés. On le conduira aux quartiers-généraux nationalistes où il subira son procès.

### LE FILS DE CABALLERO EST FUSILLE

VALENCE.—Le fils du premier ministre Largo Caballero a été fusillé à Segovia comme mesure de représailles à la suite de l'exécution par les socialistes, de Jose Antonio Primo de Rivera, chef fasciste et fils de l'ancien dictateur espagnol.

### LIMITE DE NEUTRALITE POUR LES NAVIRES ANGLAIS

LONDRES.—L'amirauté britannique a reçu de La Palma, à l'île Majorque, un message décrivant la limite de la zone de neutralité dans les eaux environnant le port de Barcelone. Cette zone s'étend depuis le littoral jusqu'à la haute-mer et est comprise au sud du 42ème degré de latitude nord.

Un artiste patriote ukrainien



La photographie ci-dessus représente M. Vasyly Yemetz, l'un des plus fameux virtuoses ukrainiens selon le témoignage que le professeur Hrinchenko en donne dans son "Histoire de la musique ukrainienne". M. Yemetz était à Edmonton samedi soir et a donné à la salle des Ukrainiens catholiques, un concert des plus remarquables. La biographie de

### LE GENERAL KLEBER COMMANDE A MADRID UNE TROUPE ROUGE

Un Canadien naturalisé et d'origine franco-allemande

Londres.—Le général Kleber (ou Kiebler) qui commande une troupe internationale renforçant les rouges de Madrid est canadien par naturalisation. D'après une dépêche que le "News Chronicle" reçoit de Madrid, Kleber est d'origine franco-allemande et a une cinquantaine d'années. Pendant son enfance, sa famille s'est établie à Toronto et c'est dans cette ville qu'il a obtenu la naturalisation. Il a combattu pendant la Grande Guerre. En 1919, il a fait partie de l'une des armées qui sont intervenues en Sibérie, pour tenter de protéger la Russie contre le bolchévisme.

Le général Kleber a dit aujourd'hui que les forces rouges chasseront les troupes blanches de Madrid d'ici à Noël, pourvu que l'Italie, l'Allemagne et le Portugal n'aident pas davantage les blancs.

### RECONNAISSANCE OFFICIELLE

Du gouvernement Franco par l'Albanie

TIRANA.—L'Albanie a reconnu le gouvernement Franco. Cela porte à cinq le nombre des pays ayant reconnu le nouveau gouvernement de l'Espagne. On sait que les quatre autres sont: le Salvador, le Guatemala, l'Italie et l'Allemagne. Tirana a motivé ainsi sa reconnaissance du gouvernement Franco: Vu que la plus grande partie du territoire de l'Espagne est sous l'autorité du gouvernement nationaliste siégeant à Burgos et vu que le gouvernement qu'il peut y avoir dans l'autre partie de l'Espagne n'exerce pas d'autorité, le gouvernement de Sa Majesté vient de communiquer au général Franco la reconnaissance qu'il dirige. Cette reconnaissance est du reste une conséquence de la politique anticomuniste que poursuit naturellement le gouvernement du Roi.

### PREMIER PRIX A CHICAGO

Dans la classe de l'avoine et du blé

Chicago.—Herman Treile de Wembley, Alta., s'est de nouveau mis en vedette, après une retraite de trois ans à la foire internationale du grain à Chicago, en remportant le premier prix dans la classe du blé. Il a aussi remporté le premier prix dans la classe de l'avoine. C'est la cinquième fois que M. Treile remporte le championnat mondial du blé.

### ELLE CHERCHE DES ALLIANCES

Avec l'Angleterre et la Belgique

PARIS.—La France, en présence d'une Allemagne qui se réarme à ses frontières et d'une Italie dont l'influence se répand jusqu'aux pays des Balkans cherche à établir une alliance tripartite contre le bloc fasciste de l'Europe. La France offrira à l'Angleterre et à la Belgique de signer un pacte d'assistance militaire mutuelle. Le comité de la défense navale a recommandé au cabinet d'augmenter la construction de nouvelles unités navales.

### STATISTIQUE DU CHOMAGE

L'augmentation des chômeurs à Edmonton

OTTAWA.—La commission nationale de placement a publié des statistiques indiquant que le nombre des secourus dans vingt-deux villes canadiennes, en septembre dernier accusait une diminution de 6.41 pour cent, comparativement à septembre 1935 et de 9.73 pour cent à septembre 1934.

En comparant le même mois des deux années, les villes suivantes accusent une augmentation dans le nombre des secourus: Halifax, Québec, Sherbrooke, Trois-Rivières, Verdun, Brantford, Port-William, Calgary et Edmonton.

### PRETS A PARTIR

50 avions italiens contre Barcelone

PARIS.—Le journal socialiste "Populaire" publie une dépêche de Rome annonçant qu'on tient d'excellentes nouvelles que 50 avions militaires italiens sont prêts à partir pour les îles Baléares, afin de participer à une grande attaque contre Barcelone.

D'autre part, peu avant que le "Populaire" ait publié cette dépêche, on a opposé des démentis à des informations au sujet de l'aide que, dit-on, les Espagnols blancs obtiennent de l'Italie. Des personnalités italiennes ont nié que l'Italie eût des desseins sur les îles Baléares.

### LE PARLEMENT FEDERAL

Il ouvrira le 14 janvier

OTTAWA.—Le parlement fédéral s'ouvrira le 14 janvier, a annoncé M. King, premier ministre du Canada. On espère que ce sera une courte session; elle se terminerait à la fin d'avril. Cela permettrait aux députés et aux sénateurs, qui en auraient le désir, d'assister aux fêtes du couronnement du roi Édouard VIII le 12 mai prochain. Si le parlement ne peut être prorogé à la fin d'avril, il sera ajourné jusqu'au milieu de l'été. Après les fêtes du couronnement, il y aura une conférence impériale qui durera au moins tout le mois de juin.

### Créateur de plusieurs guerres

Le vieux fabricant de munitions vendait à n'importe quel gouvernement

RICHE COMME CRESUS

Il a tracé de son doigt un sillon sanglant à travers toute l'Europe

MONTÉ CARLO, Monaco.—Sir Basil Zaharoff est mort vendredi dernier, le 27 novembre. C'est lui qu'on a appelé le "créateur de rois et de guerres". Ce vieux fabricant de munitions qu'il vendait à n'importe quel gouvernement pourvu que celui-ci mit le prix, avait amassé une fortune fabuleuse. Au cours de sa longue carrière, il a tracé de son doigt un sillon sanglant à travers l'Europe. On croit que Zaharoff était âgé de 86 ans. Mais les conditions de sa naissance ne furent jamais éclaircies.

Riche comme Crésus, propriétaire de banques, de chemins de fer, d'hôtels, de théâtres, de puits d'huile, de mines, l'"ange gardien" de plusieurs rois et de nombreux hommes d'Etat, il était la force secrète qui agit derrière un paravent. Il fit la pluie et le beau temps en Europe et en Asie pendant plus de 40 ans. Principal actionnaire des firmes Vickers-Maxim, Krupp et Schneider, il savait trouver des commandes d'armements et de munitions chez les deux belligérants dans toutes les guerres et les révolutions, qui ont bouleversé le monde depuis le commencement du vingtième siècle.

### GRANDE OFFENSIVE DE FRANCO

Il attend les conditions favorables

HENDAYE.—Le général F. Franco est à préparer une offensive contre Madrid. Il attend que les conditions atmosphériques soient favorables. Une flotte aérienne composée de nouveaux avions de bombardement que le major Ramon Franco est à acheter en Italie, commencera l'attaque. L'état-major nationaliste se rend compte qu'il ne pourra prendre Madrid si la lutte continue comme elle s'est engagée. Franco veut à tout prix éviter un combat de rue dans lequel ses troupes trop peu nombreuses auraient infailliblement le dessous. Sa dernière offensive contre la capitale lui a coûté cher en vies humaines.

### IL N'Y A PLUS DE DANGER

L'inondation ne menace plus Fort Vermilion

(SPECIAL À "LA SURVIVANCE")  
Nous venons de recevoir, une heure avant d'aller sous presse, le télégramme suivant de Fort Vermilion: FORT VERMILION, 2 déc.—Le danger de l'inondation au Fort Vermilion est passé. L'eau a baissé considérablement, mais la digue, formée par la glace reste menaçante pour le printemps prochain. La Rivière-la-Paix est complètement obstruée au Fort Vermilion et plus bas sur un parcours de 10 milles. À la traversée, au contraire, elle est libre de toute glace. De plus, chose extraordinaire pour la saison, elle est navigable comme en été de sorte que la maille qui doit partir de Peace River pour le Fort Vermilion le 5 décembre pourra être transportée par canot automobile. C'est le seul moyen que possède le facteur de parvenir à destination, puisque par terre, entre Notkewin et Keg River, les rivières et les lacs ne sont pas gelés.





**PAGE 3**

Il a suffi de trois hommes d'action, convaincus et formés.  
Ce serait comme cela, si on le voulait. Il n'est pas toujours nécessaire d'être le nombre pour faire de la besogne.

# De la lumière dans les idées et les faits par un observateur

## Quelques uns savent! Tous ne savent pas que...

### LE DIRECTOIRE BOLCHEVISTE DE L'ESPAGNE A PILLÉ LE PEUPLE EN PILLANT L'OR DE SA BANQUE

Ils ont fait le même jeu qu'en Pologne et en Roumanie

Un bon nombre de gens croient assez facilement à la vertu des bolchévistes, à l'honnêteté des Rouges et à leurs bons désirs de relever le pauvre peuple. Qui d'ailleurs ne croirait pas cela à la simple lecture de notre grosse presse pro-bolchéviste et bolchévisante? Nous y jetons un coup d'œil à chaque jour, — c'est pour nous une pénible nécessité — mais nous ne faisons tout juste pour nous assurer combien de fois elle fausse la vérité seulement dans la présentation des nouvelles qu'elle reçoit le plus servilement du monde. Ainsi dernièrement la grosse presse annonçait que le gouvernement de Madrid avait sorti de la capitale espagnole et placé en lieu sûr, 200 millions de pesetas. En lisant cette nouvelle, le brave lecteur sans défiance a naturellement cru que c'était là une bonne action. C'est d'ailleurs ce que croyait et voulait faire croire la grosse presse sympathique à ce qu'elle appelle le gouvernement de Madrid. Or, "La Survivance", a déjà dit, redit avec des preuves qu'il s'imposent à tout jugement honnête que ce prétendu gouvernement de Madrid, était un directeur de bolchévistes recevant ses ordres de Moscou. Ce directeur a bien accompli les ordres de Moscou, et il a fini devant sa défaite par piller l'or de la Banque de l'Espagne.

Voici comment ces pirates rouges qui sauvent maintenant leur peau, en allant se réfugier à Barcelone, qu'ils espèrent conserver à Moscou, ont pillé l'Espagne, et pillé les classes laborieuses qu'ils prétendent pourtant servir.

Le témoignage que nous allons citer est extrait d'une lettre de M. Augur, éminent journaliste anglais qui a déjà publié en France des séries d'articles remarquables. M. Augur est l'un des collaborateurs à l'Ami du peuple de Paris, et sa lettre dont nous reproduisons un extrait a été publiée le 12 novembre.

"Après leur défaite à Madrid,

écrit M. Augur, les Rouges, en Espagne, changent leur cri de guerre. Ils ne crient plus: "Ils ne passeront pas", mais: "L'or, ils ne l'auront pas!"

"Les meneurs communistes ont réussi à mettre en lieu sûr l'or de la banque d'Espagne. Sans doute, expulsés d'Espagne ils pourront jouir d'une douce existence à la Côte d'Azur, et l'Internationale communiste fera aussi son profit de cette aubaine."

"Cela ne veut pas dire cependant que les meneurs bolchévistes compromettent l'avenir du régime que veut installer le général Franco. Un grand organisme national n'a pas besoin pour vivre d'une réserve de métal précieux. L'exemple de la Pologne que nous prouve qu'un état est viable même s'il commence son existence sans avoir des lingots d'or dans ses caves. La réserve d'or de la banque de Roumanie est toujours en Russie. L'état roumain, malgré cela, est plus grand et plus puissant aujourd'hui qu'avant la guerre."

"A Londres, nous pensons que si vraiment les Rouges emportent l'or espagnol, cela ne peut servir qu'à consolider l'emprise du régime national sur toute la vie de la nouvelle Espagne. Car sa pauvreté obligera le pays à se renfermer dans un système de contrôle de toute sa production industrielle aussi bien que de son commerce extérieur. Les véritables victimes du pillage seront les classes laborieuses que les meneurs révolutionnaires prétendent servir."

Notre grosse presse anglaise servira beaucoup mieux le pays et l'empire si elle se mettait en peine de rapporter des témoignages comme celui-ci, au lieu de rapporter les topos bolchévistes, correspondants voyageurs en Russie.

### LE BOLCHEVISME A COUTÉ A LA RUSSIE SOVIETIQUE 20 MILLIONS DE CHRETIENS

Les massacres d'Espagne sont accomplis avec le même sadisme que pendant la révolution russe

La conscription judéo-bolchéviste Front populaire, coûte actuellement à l'Espagne 300,000 vies humaines et des billions de dollars en propriétés dévastées. Il ne faut pas beaucoup se surprendre de ce résultat, puisque la même conscription judéo-bolchéviste, fondée sur la terreur, a déjà coûté à la Russie, plus de 20 millions de chrétiens qui ont été tués ou qui ont crevé de faim. Dès 1923, le professeur Scharolowsky écrivait dans la Revue Socialisme, du 7 novembre, que grâce à la tcheka, jusqu'à 28 évêques, 1219 prêtres, 6,000 policiers, 12,950 docteurs, 70,000 policiers, 12,950 professionnels, 193,290 ouvriers et 618,000 fermiers avaient été tués. Il rapportait même que Dzerjinski, la tête de la Tcheka juive était responsable pour sa part de la mort de 100,000 non juifs.

Le Kabbala suprême concile juif de New-York avait bien en effet raison de se réjouir lorsqu'il exprimait à sa 81ème convention annuelle:

"Nous avons l'occasion de nous réjouir du merveilleux changement qui s'est opéré en Russie".

D'ailleurs certains Juifs ne cachent pas le mérite de la juiverie dans la grande boucherie russe.

Dans le journal "Communist", publié à Harkov, en 1919, le Juif, M. Cohen, a écrit:

"On peut dire que la grande révolution russe a été accomplie par les Juifs".

Hennalin, un Juif américain a su dire en 1917, dans une conférence qu'il donnait à New-York:

"La révolution russe a été assistée par les Juifs. Nous, les Juifs, avons inspiré le régime de la terreur. Nous, les Juifs, avons fait de la révolution, un succès, au moyen de notre propagande convaincante, au moyen de la terreur, du meurtre, et d'autres moyens, ayant comme but d'instaurer notre propre gouvernement".

Contentons-nous de ces deux textes-là. Nous en possédons des millions.

### LE NAVIRE QUI N'OBEIT PAS AU GOUVERNAIL FINIRA PAR OBEIR A L'ECUEIL

L'Italie et la France: deux navires sur la mer agitée de l'Europe

"Un navire qui n'obéit pas au gouvernail finira par obéir à l'écueil". C'est là un proverbe qu'emploient souvent les marins bretons et que nous avons même entendu dans notre paroisse natale sur la rive nord du St-Laurent. En considérant les événements et la politique qui nous présentent actuellement deux grands navires, la France et l'Italie, je trouve une intéressante application du proverbe breton. L'Italie et la France, deux grands navires qui obéissent chacun à leur manière. Le premier, l'Italie, vogue comme une arche de salut sur l'Europe, qui s'agit de plus en plus. Parmi de nombreux témoignages, nous aimons à citer celui que M. Claude Bienné vient de donner sur l'Italie dans l'Empire National, l'organe du parti populaire français, numéro du 24 octobre 1936.

"Etant donné l'évolution hâtive et chaotique de l'Europe, dit M. Bienné, l'Italie, certes, sait se montrer prudente et à certains égards même réservée. Mais elle sait aussi oser. Sa lutte farouche et solitaire dans l'affaire éthiopienne, alors qu'elle paraissait devoir lutter contre le monde entier, ne fournit pas un exemple de l'audace organisée, réfléchie, mais heureuse... et par surcroît foudroyante."

"En d'autres plus... Quand l'Europe en gestation prendra forme, quand les événements se préciseront, quand l'heure sera sur le point de sonner, l'Italie choisira et jettera toute sa force dans la balance."

Pourquoi cela? Parce que le navire italien a su obéir à un gouvernail et c'est parce qu'il a su obéir à un gouvernail que sa puissance fait aujourd'hui l'admiration d'un grand nombre de français et même de corps français, tel l'Institut de France qui cherche dans l'œuvre de Mussolini un peu d'inspiration. George Claude, un poète, écrivait récemment dans la Nuova Italia

cet éloge assez intéressant de l'Italie:

"Non, en vérité disait-il, un français, de nos jours, ne peut plus regarder l'Italie sans efforts; qu'il soit scientifique, sociologue, artiste, philosophe ou sportif, ce ne sont pas seulement les progrès d'une science ou, parmi bien d'autres, brille le nom de Marconi, qui le frappent; mais les progrès spirituels et moraux d'un peuple qui n'a plus voulu vivre commodément et a renoncé à la facilité; mais cet ordre dans tous les domaines; ces sciences mises à leur juste place grâce à une politique souveraine; cette hiérarchie harmonieuse qui favorise tous les efforts. C'est cela, l'Italie a obéi à un gouvernail et elle est à bon port. Envers et contre tous, elle réalise son destin, et elle sait même le réaliser malgré l'incapacité et l'hostilité de Genève. Grâce à un gouvernail, l'Italie va garder et développer son patrimoine de gloire et les nations qui se sont trouvées d'accord, dans l'affaire éthiopienne, pour piétiner, les légitimes besoins d'un peuple jeune et fier, ne réussiront pas à étouffer l'effort que l'Italie fait vers le mieux."

Et la France, cet autre navire que nous persistons à aimer parce que nous savons qu'il a été grand lorsqu'il a eu obéi à un gouvernail, semble aujourd'hui se heurter à un double écueil par son éloignement de l'Italie corporative, où huit millions de balonnets sont toujours prêts à suivre le plus puissant des chefs, et par sa soviétomanie qui dégraderait la France devant ses anciens alliés."

Voici comment George Claude a dénoncé le premier écueil du pays réel de France, qui s'est malheureusement égaré dans un gouvernement de métriques soviétomanes.

"Mon pays, écrit-il dans la Nuova Italia, s'est associé à une politique anti-italienne. Oubliant les liens du sang, qui nous unissent, oubliant le noble ges-

te de 1915, les 600,000 morts italiens, couchés près des nôtres, oubliant comment au mépris de ce passé tout français, l'Italie a été écartée des traités coloniaux de 1919, il s'est uni à ceux qui, passant tout à l'éthiopie, refusaient tout à l'Italie, au point d'envisager froidement, par l'aggravation des sanctions, le risque monstrueux d'une lutte fratricide."

Et le deuxième écueil, auquel obéit le navire français, c'est précisément l'erreur fondamentale de cette cohue gouvernementale qui a tout l'air de s'obstiner à mener la France à un isolement systématique dont l'étranger s'aperçoit et surtout par cette soviétomanie qui s'est incarnée dans le pacte franco-soviétique et qui impose de plus en plus à la France la direction de Moscou.

Le journal de Léon Blum, "L'Humanité", du 1er mars 1929 écrivait:

"Le grand parti radical depuis 60 ans emmène ses électeurs de panoplie en panoplie républicaine, tantôt, c'est la nation qui a le pas sur la République, tantôt, c'est la République qui a le pas sur la nation".

Aujourd'hui l'observateur le moins averti peut bien dire que c'est le Front populaire, débordé par la parti communiste lui-même dirigé par Moscou qui a le pas sur la nation française. C'est ce qui fait écrire à M. Claude Bienné dans l'Empire National:

"Pendant qu'il est temps encore, choisissons nous-mêmes notre voie. N'attendons pas. Libérons-nous de la camisole soviétique. Sinon nous sommes les premiers dans le naufrage russe qu'il est des maintenant facile de prévoir."

Nous répétons qu'un navire qui n'obéit pas à un gouvernail finira par obéir à l'écueil. La France réelle mérite mieux que cela. Mettez la donc debout disant d'instinctivement un Américain, et vous verrez comme elle est grande."

### La France a besoin d'un gouvernail

Nous venons justement de lire dans le dernier numéro de l'Ami du Peuple, l'organe du Rassemblement social et national de France, des réflexions qui confirment singulièrement ce que nous avons dit plus haut. Le quotidien parisien écrit en effet au lendemain de l'Armistice:

"Nous méditons devant les monuments aux morts, nous jurons de faire l'impossible pour que l'écueil de la paix, d'ailleurs, l'écueil de la Patrie, puisse, chez lui, dans son passé, vingt années de vie publique se soient exercées en sens contraire."

C'est évidemment une forme polie pour dire tout simplement que la France n'a pas le gouvernail qui puisse la conduire à la paix. D'ailleurs M. Yvon Delbos, le ministre des Affaires Etrangères a fait lui-même cette admission humiliante dans une allocution radiodiffusée de Radio-Cité, le jour de l'Armistice, quand il a dit:

"La paix, elle aussi, est une victoire, et une victoire difficile à remporter".

Pourquoi difficile à remporter; lui ont demandé plusieurs journaux français? Tout simplement ont-ils répondu eux-mêmes parce que le Front populaire n'a pas euei des forces morales, de la discipline dans

l'ordre et de l'autorité nécessaire, parce que le Front populaire n'est pas le gouvernement qu'il faut à la France. C'est pourquoi la France, faute de disciplines nécessaires, va se heurter aux révolutions. Faute enfin de "ce qui constitue une armature invincible pour la France, cette dernière sera pour l'étranger un pays faible qu'on n'écoute pas".

Ces dernières paroles ont été prononcées le 11 novembre devant le monument aux morts de Fréjus par M. René Renou, sénateur du Var, et ancien ministre. Elles résumaient les impressions que nous laissent les nombreux journaux français et de gauche et de droite que nous recevons et que nous lisons. La dernière lettre des cardinaux français, dénonçant avec force le danger bolchéviste est assez significative. Toutes ces impressions s'égarent certainement par les convictions que nous avons sur la conduite et le destin de la France, qui enferme toujours tant de valeurs; mais nous croions de plus en plus que la France a besoin depuis longtemps d'un gouvernement et qu'elle doit le plus vite possible vider la place d'un bon nombre de métriques juifs bolchévistes qui la conduisent fatalement à toutes les ruines.

"La paix, elle aussi, est une victoire, et une victoire difficile à remporter".

Pourquoi difficile à remporter; lui ont demandé plusieurs journaux français? Tout simplement ont-ils répondu eux-mêmes parce que le Front populaire n'a pas euei des forces morales, de la discipline dans

### LES BARBOUILLEURS DE SALES FEUILLES COMMUNISTES ADORENT LA DEMOCRATIE

Les patriotes de tous les pays essaient actuellement d'affranchir leur Etat et les citoyens

Habités que nous sommes, à nos prétendus régimes démocratiques où la liberté et la dignité souffrent de tant de façons, nous avons bien de la peine à comprendre une défense de ces choses sacrées, par le moyen de groupes naturels organisés, c'est à dire, par la famille, la profession, la municipalité, la province, toute la nation. Nous sommes habitués au grand mot démocratique, au vote organisé, aux partis politiques: un homme, un vote. Que ce soit une canaille ou non, c'est un vote. Tout le monde est sur le même pied. C'est l'ébouffement et la corruption des valeurs sociales et des personnalités. Aujourd'hui plusieurs nations sont revenues au bon sens en mettant fin dans l'ordre politique et social à une dispersion désastreuse de leurs forces fondamentales et à un anarchisme gaspilleur. Les peuples qui ont encore assez de force pour réagir contre les principes révolutionnaires et anarchiques d'un démocratisme qui achève de les assassiner se révoltent. Tous les vrais patriotes s'unissent pour donner le pas aux idées et aux forces nationales, sur les idées et les forces politiques. Nous avons déjà vu ces dernières années l'Italie fasciste, l'Autriche et le Portugal accomplir l'affranchissement de leur Etat et de leurs citoyens.

Actuellement ce sont toutes les forces patriotes de l'Espagne qui se sont levées pour se débarrasser de la démocratie qui cachait à l'œil comme ailleurs toutes sortes de senteurs, et menaçait d'empoisonner l'Espagne à tout jamais.

Les patriotes de ce pays ont compris cela et la lutte héroïque qu'ils ont aujourd'hui pour débayer tout d'abord le terrain bolchéviste et la poussière inconsistante d'une jeune démocratie corrompue et corrompue, se poursuit pour redonner à

toutes les valeurs hiérarchisées la possibilité d'une vie normale.

Voici en effet ce que dit le programme des phalanges espagnoles, en ce qui concerne l'Etat, l'individu, la Liberté. C'est l'écrivain français bien connu, Pierre Henri Courtot, qui traduit:

"Tous les Espagnols participeront à l'Etat, au moyen de leurs fonctions familiales, municipales et syndicales. Nul n'y participera au moyen des partis politiques. On abolira inopérablement le système des partis politiques, avec toutes ses conséquences; suffrages inorganiques, représentation par des groupes en lutte les uns contre les autres et parlement de type trop connu. La dignité humaine, l'intégrité de l'homme et sa liberté sont des valeurs éternelles et intangibles. Mais seul est vraiment libre qui fait partie d'une nation forte et libre."

Le fascisme est un mot; mais la chose comprend des idées d'ordre qui vangeront le bon sens outragé depuis trop longtemps dans nos régimes prétendus démocratiques. Un bon nombre d'écrivains et de barbouilleurs de sales feuilles communistes, ne réussissent pas à nous faire croire que la mise en faillite des forces civiques, et des valeurs individuelles, familiales et corporatives — c'est ce que le fascisme — est un croquemitaine du peuple. C'est absolument le contraire puisque l'organisation et la vraie représentation des valeurs sociales peuvent seules mettre fin à la lutte des classes dont souffrent tant les plus faibles, et mettre à la raison capitalistes et socialistes exploiteurs. Les uns et les autres veulent s'emparer au dépend du public, et c'est pourquoi les uns et les autres ont vouté une haine mortelle aux Etats qui s'en sont débarrassés.

### LE DUEL ERNST GOERNER AVEC LE RABBIN STEPHEN WISE N'A PAS EU LIEU

S'il a lieu, nous en donnerons des nouvelles

Nous venons justement de lire dans le "Devoir", la petite nouvelle suivante:

Toronto, 23 (C.P.) — Le Conseil fédéral du "Canadian Jewish Congress" qui siégeait ici a adopté une résolution qui a pour but de resserrer la collaboration avec le "B'nai B'rith" pour combattre l'antisémitisme au Canada. Le secrétaire de l'organisation M. H. M. Calerman, a fait observer que le boycottage des marchandises allemandes ne devait pas dépasser les bornes de l'"extrême persuasion morale". On remarque la présence à cette réunion du rabbin Stephen Wise, de New-York.

Le rabbin Wise, c'est un des pontifes de la juiverie internationale. C'est ce monsieur qui, avec toutes ses responsabilités devant l'histoire, qui a osé avec succès, accuser le Père Coughlin de vouloir réveiller l'antisémitisme, et c'est à ce rabbin que Ernst Goerner de Milwaukee a écrit dans une lettre ouverte ce qui suit:

"Comme non-catholique, je ressens très énergiquement votre impertinent avertissement, au prêtre catholique. Mais savez-vous Rabbi que Charles E. Coughlin fait une lutte vaillante contre les tyrans et trafiquants monétaires Juifs. Il fait cette lutte non comme chrétien, non comme catholique, non comme prêtre, mais comme un patriote américain honnête, indépendant et courageux. Comme tel, il mérite les remerciements et la coopération de tous les vrais patriotes du pays. L'homme, et le patriote C. E. Coughlin est tellement au-dessus de vous rabbi que vous ne pouvez le toucher le moins du monde. J'en dis autant de vos avertissements rabbiniques idiots, à un patriote américain."

Ernst Goerner, a écrit plusieurs lettres ouvertes au Rabbin Wise pour lui dire des choses assez terribles, sur lui-même et sur les Juifs. Il lui rappelle en particulier et sans équivoque, quelque-temps de ses

activités juives et communistes.

"Une fois, dit Goerner, en écrivant au Rabbin, vous parliez de l'antisémitisme. L'antisémitisme, à l'Hôtel Stevens, à New York. Vous étiez président du Congrès. Cette affaire fut publiée dans la presse, sous la manchette "1400 invités payant \$50, du couvert pour entendre le Rabbin Wise". J'admets Rabbin que c'était pour vous une bonne annonce; mais quel prix pour un couvert."

"Je suis à me demander combien parmi ceux qui étaient présents avaient fait un dollar honnêtement. Il est hors de toute question que tous les riches Juifs qui ont payé \$50, du couvert étaient tous de vos amis ou tout au moins en sympathie avec vous. Ceci peut naturellement pousser les gentils ignorants à se poser une petite question: comment se fait-il que le rabbin radical n'est pas montré du doigt ni attaqué par les esprits libéraux, les socialistes, les communistes et les capitalistes exploitateurs? Parce que c'est le même rabbin qui d'accord avec l'"International Defence Association, Inc." (Organisation communiste) a adressé la parole pour le parti communiste américain "Worker's Party". Le Rabbin est membre de trois organisations contrôlées par le communisme: "The American Civil Liberties Union, The Central Conference, et The League to Limit Armaments. Et comment se fait-il que les amis du Rabbin radical qui ont payé \$50, du couvert ne sont pas dénoncés comme des exploitateurs, des tyrans et des dépenseurs sans-cœurs qui soutirent l'argent et le sang des pauvres ouvriers, des femmes et des enfants."

"Il y eut un silence complet sur tout cela chez les différents groupes radicaux, ce qui prouve les relations existantes entre les Juifs riches, et

Différents Goûts — Différentes Idées  
mais tous admettent que

## la bière est meilleure

Servie dans tous les hôtels ou clubs, ou peut être  
obtenue dans tous les entrepôts  
du gouvernement.

Cette annonce n'est pas insérée par le Bureau des Liqueurs, ni par le gouvernement de la province de l'Alberta



## Les lectures: tonique ou poison!

(suite de la page 3)

L'autre jour, je rencontrai dans une Revue un article sur la franc-maçonnerie, article admirablement bien écrit, dans un style que j'envie sincèrement. Je vous en cite quelques mots: "On n'a jamais demandé, aux Anglais de la brume, la vigoureuse logique des Latins." Cette phrase m'a fait l'effet d'un coup de clairon... Canadiens-français, servez-vous donc de cette logique qui est l'apanage de votre race! Soyez fidèles à votre héritage! Vous réaliserez alors sans peine que les lectures mauvaises ou médiocres font un mal inconcevable. Ne vous laissez pas tromper par ces raisonnements fallacieux qu'il est nécessaire de tout savoir avant de choisir ce qui est bon; point n'est besoin d'aller à la rencontre du mal. Si on ne veut pas dans la boue, dans la fange, il en reste toujours quelque chose, si ce n'est que des idées ou des images maléfiques qui surgissent aux moments les moins désirables. Evitez résolument les livres mauvais, douteux! Et prenez garde à ces ouvrages dangereux, ces magazines immoraux que tant de nos jeunes lisent, pour leur malheur, ou le vice s'installe sans vergogne, cachant sa laideur sous des dehors séduisants! Un peu de logique!... Satan ne se montre-t-il pas sous les couleurs chatoyantes d'un superbe serpent pour tenter Eve? L'autre-elle écoute s'il s'agit présenté sous sa forme véritable et hideuse? Napoléon disait: "Grattez les Russes et vous trouverez la Tartare". Alors, en parodiant, disons: "Grattez la surface des livres, vous trouverez de quoi ils sont faits". Quel ami qu'un bon livre, propre à égarer, à reconforter, à instruire, à censurer! Et, chose importante, il ne manque jamais à l'appel, il s'en trouve toujours un qui répond à notre humeur, à notre besoin du moment.

## Donnez votre adhésion à la Ligue

(suite de la page 3)

11.00 P.M. Paysage de rêves—sous la direction de Léon Kofman  
Montréal au réseau partiel de l'Est et réseau de l'Ouest  
Vendredi le 4 décembre 1936  
7.45 P.M. Le Trio Lyrique—sous la direction d'Allan MacIver  
Montréal: réseau de l'Est et réseau partiel de l'Ouest  
9.30 P.M. Arabesques—Lila Valiant, soprano; Russell et Guillaud, pianistes; ensemble à cordes sous la direction de Howard Fogg  
Montréal au réseau national  
Samedi le 5 décembre 1936  
8.30 P.M. La Petite Symphonie de Radio-Canada—sous la direction du capitaine Charles O'Neill  
Québec au réseau national  
10.30 P.M. L'orchestre de danse du Château Frontenac, sous la direction de Gilbert Darisac  
Québec au réseau national  
11.00 P.M. The Northern Messenger—Messages personnels aux résidents des régions arctiques  
Ottawa: réseau partiel de l'Est et réseau de l'Ouest  
Ces messages sont irradiés gratis.

Quatorze programmes et sept heures d'émissions radiophoniques où les Canadiens français de l'Ouest peuvent entendre quelques mots de français, ça paraît pas trop mal à première vue, comme statistique. Il faut cependant nous détromper. Des quatorze programmes, nous comptons huit programmes d'orchestre où il n'y a de français, du très mauvais français quelquefois, que l'annonce du programme. Il faut avouer que comme programmes aptes à conserver et à développer notre mentalité canadienne-française, ce n'est pas le loup. Nous considérons les programmes musicaux en eux-mêmes, comme absolument neutres pour conserver chez nous une mentalité canadienne-française qui fait, il va sans dire, partie intégrante d'un véritable esprit constitutionnel national. Un programme musical dans le développement de notre mentalité canadienne-française peut être considéré comme les mathématiques, par exemple, dans la formation morale d'un homme. Les mathématiques sont neutres en principe, comme la musique l'est en elle-même. Question de chiffres, questions de sons.

Il y a plus. Parmi les huit programmes musicaux où nous entendons quelques bribes de français de l'annonce, nous remarquons quatre programmes de danse qui nous choquent les oreilles à chaque semaine. Ces programmes sont irradiés de l'Est; et les Canadiens français de cette province qui se font assomés si souvent avec des programmes analogues émis par leurs postes locaux, auraient tout intérêt à s'en passer, puisqu'ils n'ont rien de national, rien de canadien-français, rien d'éducatif, et par conséquent rien qui puisse être utile à leur mentalité canadienne-française.

Il y a, par ailleurs, six autres programmes qui figurent un certain nombre de solos et de chœurs français noyés dans une partie égale de solos et de chœurs anglais. On appelle ça un programme bilingue. Ici, il faut encore avouer, sauf quelques exceptions, que presque toutes ces chansons et tous ces chœurs n'ont rien de spécifiquement canadien-français, et très souvent, émettent le bon goût pour ne pas dire davantage. Nous avons été malades fois d'avis que dans le programme: Ici Paris, pour ne donner qu'un seul exemple, plusieurs chansons, tout aussi bien que l'anglais abominable qu'on y débite, eussent mieux trouvé leur place dans les petits cafés d'imitation parisienne.

Il y a enfin l'heure du "Courrier du Nord" le samedi soir. Elle peut nous offrir quelques mots de français, à une condition: celle, pour nous Canadiens français, d'envoyer, sans nous gêner, à nos nombreux amis et missionnaires de langue française dans le grand Nord, des messages en français. C'est un service gratuit de la Corporation canadienne de la Radio. Si nous voulons du français là-dessus, c'est à nous autres d'en mettre et nous avons toutes les raisons de le faire.

En somme, la question de programme véritablement français, servie à la formation nationale de près de deux cent mille Canadiens français dans les provinces de l'Ouest, se pose encore. Nous avons bien quelques bribes de français par les annonces, quelques chansons de mauvais goût assez souvent; voilà tout ce que

ment. Pour moi, je ne puis concevoir un monde sans livres; non pas que je pense qu'on doive leur consacrer notre existence entière, comme ces reclus, dont on rit tant, qui passent leurs jours au milieu d'un fouillis de bouquins plus ou moins poussiéreux et en arrivent à oublier le reste de l'univers! Non, l'exagération en tout est un défaut. Lire beaucoup, c'est excellent, mais il ne faut pas pour cela négliger la vie. On doit lire, pour ainsi dire, à la lumière de l'expérience, qui verse sur la plupart des questions des clartés additionnelles. La lecture et la vie doivent marcher de pair: l'un complète l'autre.

Après avoir goûté un peu à la vie du monde, j'ai regagné mon ermitage à l'allure somnolente d'un train qui avançait à pas de tortue, et de tortue pas pressée! Ensuite, ce furent des milles interminables en traîneau, une température toujours basse pour être agréable. Finalement, l'ermite apparut au loin, dans un décor inséparable de la plupart des arbres éternellement dénudés; seules, les épinettes gardant leur parure verte pour me protéger contre les vents. Les geais sautèrent non arrivés de leurs cris stridents, joyeux, sans doute, à la pensée des miettes érimétiques qui allaient leur échoir en partage. Braves petits oiseaux! Les miettes ne vous manqueront pas cet hiver!... Puis, ce fut le grand silence blanc et enveloppant, troublé, pendant quelques instants encore, par le tintement argentin des grelots de l'attelage qui s'éloignait... oh, le silence! quel réconfort! Source d'inspiration, de force, de courage!... Souvent, quand je suis obligé d'écouter des conversations si quelconques, des discussions si futiles, je me prends à dévoter de tout mon cœur le silence qui apaise et béli silence des cloîtres ou silence de la vastitude.

Pierre NICOLE

## ILS SERONT SECOURUS

Lors d'une entrevue que nous a accordée S. Exc. Mgr Breynat, O.M.I., nous avons appris qu'il a envoyé ces jours-ci un avion de Fort Resolution pour aller chercher Mgr. Falaise, le R. P. de l'Helgouac, et 4 enfants esquimaux qui fréquenteront l'école d'Alakvik. S. Exc. Mgr Falaise viendra passer les fêtes de Noël à Fort Resolution.

Mgr Breynat est parti hier pour Chipewyan Prairie, nouvelle résidence de R. P. Joseph Letresse qui, vivant au milieu de la civilisation à Fort McMurray, depuis quelques années a demandé d'aller terminer sa carrière apostolique chez les Indiens de Chipewyan et chez les Métis de Conklin.

Dimanche prochain, S. Exc. Mgr Breynat ira à Wandering River, rendre visite au R. P. Archambault, O.M.I., qui profite de la belle température actuelle pour construire sa résidence.

## MORT D'UN APOTRE INCONNU

LE FRERE F. HEMON O.M.I.

Nous avons le regret d'annoncer le décès du R. P. François Hemon, O.M.I., survenu à l'hôpital du Fort Smith, à l'âge de 73 ans. Il naquit en Bretagne à Grand-Champ. Il vint en Canada en l'année 1890. Il a fait un long stage dans les Missions de Fort Chipewyan et de Wabasca.

R.I.P.

## NOUVELLES DE VILLENEUVE

Miles Madeleine et Dorothy Leburg ont reçu chez eux, le 20 novembre, en l'honneur de Mlle Henriette Saeft, l'un des invités de la 23 novembre. Plus de 80 invités étaient présents. Mlle Saeft reçut de nombreux cadeaux.

Le mariage de Mlle Henriette Saeft, fille de feu Rémi Saeft et de Mme Saeft avec M. Alak Klak, fils de M. et Mme S. Klak, de Wood, en Saskatchewan, eut lieu lundi, le 23 novembre, dans l'église St. Pierre de Villeneuve. M. l'abbé O'Neill bénit le mariage.

La mariée porta une jolie robe de velours bleu poudré transparent et un chapeau qui seyait bien avec sa robe. Son bouquet se composait de fleurs d'orange. La demoiselle d'honneur, Mlle Marguerite Saeft, porta une robe bleue marine moirée et avec un bouquet de mugets à son mariage. Mlle Béatrice L'Hirvion, corsage. M. James C. Klak servait de témoin à son frère. La réception qui suivit le mariage eut lieu à la maison des parents de la mariée. Les dîners, fille de M. et Mme Anton L'Hirvion. Les jeunes époux partirent le lendemain pour M. J.-E. Lambert, mère de la mariée et Mme S.-W. Stepany d'Edmonton, tante de la mariée, reçurent les invités. Mmes Saeft et Stepany portaient de jolies robes de velours de soie noire. Des roses ornaient la table, surmontée d'un excellent gâteau de nocce à trois étages pour leur voyage de nocce. A leur retour, ils résideront à Leduc.

Mardi le 23 novembre, eut lieu la réception de M. et Mme Victor Calahon, fils de M. et Mme Timothée Calahon. La jeune épouse était charmante dans sa robe de satin blanc; elle portait aussi un voile retenu à sa tête par une couronne de fleurs d'orange. Son bouquet se composait de roses rouges et blanches. Ses témoins furent sa sœur, Mlle Léna L'Hirvion, et sa cousine Mlle Bertha L'Hirvion; les témoins du mari furent M. Fred L'Hirvion et M. Joseph Mitchell. La mariée entra dans l'église au bras de M. J.-E. Lambert, avec sous une marche nuptiale. Après la réception tenue à la demeure de M. T. Calahon, l'heureux couple partit pour Edmonton. A leur retour ils s'établiront à Villeneuve.

M. Albéric Barlé a acheté une section de terre à Rivière-à-Barre, ce qui prouve que la récolte a été excellente cette année dans notre district. M. Barlé demeurera au fort de Rivière-à-Barre. Il a demeuré dans ce district depuis près de 40 ans.

Est né à M. et Mme Albert Lama, un fils. M. Vital Majau, un vieux pionnier de notre paroisse, est à l'hôpital depuis quelques semaines. A subi une opération ces jours-ci. Nos meilleurs vœux pour un prompt rétablissement.

Une heureuse réunion eut lieu samedi lorsque Mme B. Jacques reçut son frère et sa belle-sœur. M. et Mme O. Rouleau revinrent d'un voyage dans l'est où ils passèrent six semaines à visiter leur mère, leurs parents et amis du vieux Québec. M. et Mme J. Houde les accompagnèrent. Ils assistèrent à la messe,

## 35 ENFANTS FONT LEUR PREMIERE COMMUNION A DONNELLY

Dimanche matin, le 22 novembre, à la messe de 8h.30, avait lieu la communion solennelle de 35 de nos enfants; depuis le mois de septembre, ces chers enfants se sont appliqués de leur mieux à graver dans leur mémoire les 508 réponses de leur catéchisme; ils ont écouté, avec beaucoup d'attention, les explications que demande chacune de ces réponses. Aujourd'hui, ils reçoivent la récompense, due à leurs efforts persévérants, puisqu'ils ont été admis à faire leur communion solennelle. La cérémonie, très pieuse par elle-même fut rehaussée par les chants si appropriés qui furent donnés durant la messe.

Après l'Evangile, M. le curé donna d'abord la lecture du prône; puis, il lut l'Evangile du jour; ensuite, il s'adressa aux enfants pour leur remettre devant les yeux tout ce qui constitue une communion bien faite, et qui par le fait même, apporte une abondance de grâces; il développa le texte: "Celui qui mange ma Chair et qui boit mon Sang aura la vie en lui".

Dans l'après-midi, à 3h. 30, eut lieu, selon le cérémonial suggéré par le Cardinal Villeneuve, "la profession de Foi et les Promesses de vie chrétienne". La cérémonie débuta par un chant sur les sept dons du Saint Esprit (qui fut rendu avec beaucoup d'âme); ensuite: les versets et oraison du Veni Creator. On chanta ensuite: "J'engageai ma promesse au baptême", avec trois couplets. Le chant du cantique étant fini, les enfants de la communion s'agenouillèrent; alors, un dialogue s'engagea entre M. le curé et les enfants (chaque enfant a un livre pour répondre); tous et toutes répondirent d'une voix convaincue et ferme aux différentes promesses qu'on leur demandait de faire. M. le curé déposa l'école et commença la distribution des certificats d'instruction religieuse.

se avec la note qu'ils comportent; à l'appel de son nom, chaque enfant vint chercher ce diplôme si bien gagné. La distribution terminée, M. le curé, en quelques mots, exhorte les enfants à ne jamais négliger l'étude de la religion, à entendre assidûment la parole de Dieu à l'église. Sous ce rapport, M. le curé dit qu'il n'a aucune crainte étant donné que ces enfants fréquentent notre école consolidée de Donnelly.

Puis, il rappelle aux parents leur devoir de conscience d'assurer à leurs enfants une suffisante connaissance de la doctrine chrétienne, d'exercer sur leur conduite une continue et sage surveillance, de leur montrer en tout le bon exemple. Comme pendant à la communion solennelle, il y eut la réception de sept nouveaux enfants dans la Congrégation de nos enfants de chœur, Congrégation qui est sous la protection de saint Jean-Berchmans.

Réception dans la Congrégation de Saint Jean-Berchmans

M. le curé s'adresse aux enfants de chœur pour leur rappeler l'origine, le but et les avantages de cette Congrégation; ensuite, les sept nouveaux membres admis viennent s'agenouiller à la Table Sainte, et Alway Lemay lut au nom de tous l'acte de consécration; puis les insignes reçurent la bénédiction prévue par le rituel; l'insigne et le livre de règles furent aussi donnés à chacun des nouveaux membres. Les anciens membres, à leur tour, viennent à la balustrade, et, Bernard Boulet, le président de la Congrégation lut au nom de tous l'acte de rénovation.

La cérémonie de la communion solennelle et de la réception dans la Congrégation de St-Jean-Berchmans se terminèrent par un salut solennel.

Les parents et les paroissiens étaient venus nombreux pour prendre part à une aussi belle cérémonie.

—COMM.

## GOERNER EXPLIQUE HARDIMENT LES AFFAIRES

(Suite de la page 4)

Juif pauvre et les groupes socialistes et communistes. D'ailleurs, le riche banquier juif Jacob Schiff a fourni la meilleure preuve de cette coopération intime entre les Juifs riches et les Juifs, criminels, et leurs hordes révolutionnaires en déclarant lui-même, qu'il était l'instrument de la révolution bolchévique en fournissant l'argent qui a contribué à la destruction de millions d'innocents chez les peuples russes.

Et Ernst Goerner ajoute encore:

"Tandis que nous parlons de criminels, j'ai devant moi, Rabbins, un journal de Milwaukee qui représente votre portrait. Au dessus de votre tête, il est dit: "C'est de l'Allemagne, au-dessous: "Rabbins Stephen et Wise. L'Allemagne doit être bannie et le gros titre de la nouvelle dit: "Le Rabbins dénoncent au monde les Nazis. — Wise appelle les Nazis les ennemis de l'Univers".

"Nous n'argumentons pas Rabbins; car vous ne faites que dévoiler votre état d'esprit coupable et désespéré. Cependant, j'ai une suggestion à faire: si votre portrait était un peu plus étendu, vous montrant, avec une main dans le malin, avec ces mots: "Give it to them", ce serait le portrait idéal, d'un "gangster" et s'harmoniserait parfaitement avec l'expression de votre figure. A vos

côtés — All Capone et Dillinger, ressembleraient à des anges".

Nous n'avons aucune appréciation à donner de ce portrait. Quoiqu'il en soit de la fantaisie du portrait, Ernst Goerner a donné au Rabbins Stephen Wise la meilleure opportunité de se défendre. Nous traduisons le défi que Goerner lui a lancé publiquement dans une lettre ouverte:

"Rabbis Wise, vous aimez à parler et je serai heureux de vous accompagner. Qu'en, serait-il, si nous deux, dans l'intérêt d'une meilleure entente, nous discussions les affaires dans la presse, publiquement? Vous, comme le représentant des Juifs, et moi comme le représentant des non-Juifs.

Comme vous, Juif, avez le pouvoir absolu sur la presse, vous pourriez désigner l'un des meilleurs journaux ou l'un des meilleurs magazines de New-York. Je fais ceci un défi public et vous pouvez choisir le premier jour de début. Acceptez-vous le défi? C'est là la meilleure chance que vous ayez dans votre vie, pour travailler à une meilleure entente et à la fraternité universelle, si vous voulez réellement ce que vous dites dans ces petits dires de bonne entente et dans vos sermons".

Nous n'avons vu nulle part le Rabbins Wise qui vient d'assister au Congrès semite canadien à Toronto ait accepté le défi. En tout cas, si le duel avait lieu, nous vous en donnerons les nouvelles.

## EN EFFET, 20 MILLIONS DE CHRETIENS ONT ETE MASSACRES

(Suite de la page 4)

Russie. On devrait agir contre eux de façon à ce qu'il ne reste aucune trace de catholicisme, et afin qu'aucune église, aucun cloître et aucun monument ne reste qui rappelle que l'Espagne fut un jour catholique".

A peu près vers le même temps, à Paris, un Juif du nom de Levinger conjurait son auditoire juif de ne pas avoir peur, et affirmait: "que la bataille en Espagne est une lutte

pour la vie ou la mort entre le judaïsme et le christianisme parce que, j'ajoutai-il, le Fascisme, le Nazisme et le Nationalisme sont des produits du Christianisme et conséquemment, la guerre contre eux est une guerre pour le triomphe de la juiverie".

Le confrencier disait encore: "Personne ne devrait craindre l'effusion de sang, parce que la race juive a été noyée dans des flots de sang, et peut maintenant rétablir sa domination seulement par des flots de sang".

Ces petites notes nous donnent quelque peu de lumière sur les événements contemporains et au moment où nous allons les terminer, nous trouvons une nouvelle qui nous donne le goût de continuer à citer des petits textes dans l'article suivant.

## Les prix du marché

PRIX A EDMONTON

Blé—	
No 1 Nord	94
No 2 Nord	92½
No 3 Nord	87
No 4 Nord	86
No 5 Nord	82
No 6 Nord	77
Fourrage	66½
No 1 CW Gar	87
No 2 CW Gar	86

Avoine—	
No 2 CW	34
No 3 CW	31½
Fourrage	30½

Orge—	
No 3 CW	48½
No 4 CW	48½
No 5 CW	42½

Seigle—	
No 2 CW	62
No 3 CW	58
No 4 CW	52½
EXGOT	52

Bétail—	
Agneaux de choix	4.00 - 5.50
Moutons d'un an	6.00 - 5.50
Brebis	2.50
Taures de choix	3.25 - 4.00
Taures moyennes	2.50 - 3.00
Bovillons de choix	4.00 - 5.00
Bovillons moyens	3.25 - 3.75
Veaux de choix	4.00 - 5.00
Vaches de choix	1.75 - 2.25
Vaches moyennes	1.00 - 1.50
Taureau	1.25 - 1.75
Porc à Bacon	7.10

Bœuf d'engrais—	
Choix	2.75 - 3.25
Autres	1.25 - 2.50

Oeufs—Variations quotidiennes	
Prix payés par les marchands de gros aux producteurs	
Grade A	29
Grade B	18
Grade C	14

Crème—	
Spécial	21
No 1	19
No 2	16

BEURRE —	
No 1, en boîte	26
Enveloppe, No 1	25½
Enveloppe, No 2	24
Enveloppe, No 3	22

VOLAILLES —	
Prix payés par les marchands de gros aux expéditions de la campagne.	
Poulets No 1	.09
Poulets No 2	.06
Poules de moins de 5 lbs—	.08

Poules de plus de 5 lbs	
No 1	.07
Poules de tous poids	
No 2	.05

Volailles apprêtées—	
Poulets du printemps — tous poids	
	.11

Vieux coqs	.07
Poules, plus de 5 lbs	.09
Poules, moins de 5 lbs	.08
Poules, tous poids	.06
Poules dindons, tous poids	.15

Viellies dindes, tous poids	6 à 12
Vieux dindons, tous poids	de 5 à 11
Canards, tous poids	de 5 à 10
Oies, tous poids	de 4 à 08

AVILA, Espagne—	Au, moins 600,000 personnes ont évacué Madrid; les communistes utilisent la seule voie ferrée encore en fonction, celle qui part de la gare de l'est de la ville et va à Valence. On craint que les Nationalistes ne la coupent; aussi presse-t-on l'évacuation.
-----------------	--



avec TABAC A CIGARETTES 10¢

HACHÉ FIN



**COLON INACTIF**  
L'inactivité du gros intestin ou colon fait que les poisons dans le système causent de graves douleurs. Vous pouvez prévenir et soulager entièrement cette forme chronique de constipation avec les **Pilules du Dr Chase** Pour les Reins et le Foie

## FORMULE D'ADHESION

Je soussigné \_\_\_\_\_ demeurant à \_\_\_\_\_  
Nom de la localité \_\_\_\_\_ donne mon adhésion à la Ligue des Radiophiles franco-albertains, aux fins de promouvoir sur le réseau de Radio-Etat, les intérêts de la race Canadienne-française dans l'Ouest.

Signez et intéressez vos amis à la Ligue!  
Ecrivez à la Ligue et faites-lui connaître vos plaintes et suggestions!  
Radiophiles franco-albertains, vous avez votre tribune!

Adressez toute communication au secrétaire de la Ligue des Radiophiles franco-albertains, Edifice la Survivance, 10010-109e rue, Bureau No 4, Edmonton.

## Coin du Fermier

### COMMENT NOURRIR LES POULETTES POUR LES FAIRE PONDRE DAVANTAGE

Les différentes façons de nourrir les poulettes

Il y a bien des façons différentes de nourrir les poulettes : les unes, les autres compliquées et beaucoup sont bonnes. La plupart des éleveurs préfèrent simplifier autant que possible et il semble qu'ils n'aient pas tort; pourquoi s'astreindre à des pratiques qui entraînent un excès de travail quand l'important est de fournir les aliments nécessaires? En fait, à moins que l'on n'ait une très longue expérience dans l'alimentation des poulettes, le système le plus simple, c'est à dire le système d'alimentation sèche, est celui qui donne les meilleurs résultats.

Les poulettes devraient être en état vigoureux quand on les met dans le poulailler de ponte; on règle alors leur nourriture de façon à ce qu'elles augmentent légèrement de poids pendant les quelques premiers mois. Si le poids du corps diminue à cause des rhumes, d'une mauvaise alimentation ou de toute autre cause, une martelette peut se produire et la ponte n'en ressent longtemps.

A la Station expérimentale fédérale de Fredericton, N.B., la paille

sèche est donnée dans des trémières, tenues à la portée des poules en tout temps. Il est bon de mettre une petite quantité de paille fraîche tous les jours dans les trémières plutôt que de les remplir à longs intervalles, car les oiseaux sont plus friands de paille fraîche.

Un mélange de grains ronds, composé de deux parties de blé, d'une partie de blé d'Inde concassé d'orge et d'avoine, est jeté dans la litière matin et soir. On en donne juste assez pour que les poulettes restent sur leur appétit, et le repas du matin doit contenir environ un tiers de la provision de la journée. Pour le repas du soir le grain peut être donné dans des auges si on le désire. L'eau pure, les coquilles d'huîtres et le gravier, sont tenus à la portée des poulettes en tout temps et on leur fournit aussi de la verdure tous les jours.

Sur cette Station le mélange de grains à la composition suivante: 100 livres de chacun des suivants: avoine moulue, recoups, son et farine de blé d'Inde, 25 livres de farine de poisson, 25 livres de déchets de viande,

de 15 livres de poudre d'os, 5 livres de charbon de bois, 5 livres de sel fin, et pendant les mois d'automne et d'hiver, 10 livres d'huile de foie de morue. Le lait écrémé sûr ou lait de beurre, si l'on en a, font un supplément excellent pour cette ration. Quand on donne du lait on peut réduire la quantité de farine de poisson et de déchets de viande, à moins que l'on ne désire une ponte très abondante.

Cent poulettes pondentes mangent en moyenne environ 24 livres de nourriture, grain et paille combinés, par jour. La bonne proportion de grain et de paille à donner doit être réglée par le préposé au poulailler, mais il est généralement nécessaire de donner plus de grain que de paille pendant l'automne et le commencement de l'hiver. Pendant le plus fort de la ponte, les poules consomment généralement plus de paille que de grain. Pour plus amples renseignements s'adresser au Bureau de publicité et d'extension, Ministère fédéral de l'Agriculture, pour demander le bulletin N. 166, "L'alimentation des volailles".

## COMMENT TIRER UN BON PARTI DE SES LOISIRS

L'hiver est une saison où les apiculteurs peuvent amasser une foule de renseignements précieux.

La saison active du rucher est terminée, la récolte de miel est rentrée, les abeilles sont confortablement emballées pour l'hiver et l'apiculteur aura, pendant les cinq ou six mois qui vont suivre, de grands loisirs dont il pourrait tirer un bon parti en s'attachant avec ses confrères apiculteurs, soit en allant les voir, soit en lisant leurs ouvrages. L'hiver est l'époque des conventions; les producteurs de tous genres se rassemblent pour discuter entre eux les différents problèmes qui se rattachent à leurs industries. Il y a plusieurs conventions de ce genre, espéraient pour les apiculteurs, qui pourront y passer utilement maintes

heures de loisir. Bien des fois celui qui écrit ces lignes a entendu les apiculteurs dire que certains renseignements recueillis à ces conventions les avaient dédommés amplement de ce qu'ils avaient dépensé pour y assister.

Indépendamment de ces conventions et de ces réunions, il y a aussi des cours abrégés d'apiculture, donnés par quelques-uns des Collèges d'Agriculture. Ces cours sont spécialement destinés aux débutants, mais même l'apiculteur expérimenté peut en tirer un bon parti et ceux qui ont les moyens de le faire agissent sagement en en profitant. Les conventions et les cours abrégés ne tirent pas non plus les seules sources de renseignements, il y a de nombreux livres et journaux que l'on peut se procurer à bas prix, et que tout apiculteur devrait avoir dans sa bibliothèque. On peut se les procurer chez l'importateur quel marchand canadien de fournitures apicoles. Enfin, il y a aussi des bulletins et des feuilles traitant des différentes phases de l'apiculture et que l'on peut se procurer gratuitement en s'adressant au Bureau de publicité et d'extension, du Ministère de l'Agriculture, Ottawa, ainsi qu'à certains Ministères provinciaux. Quelques heures de conversation avec d'autres apiculteurs et quelques heures passées à lire, voilà du temps bien dépensé, utilement et agréablement.

Les exportations de bovins canadiens sur les Etats-Unis, entre le 1er janvier et le 15 octobre 1936, forment un total de 200,306 têtes, dont 139,277 bœufs de boucherie, 10,647 bovins laitiers et 50,382 veaux. Le total exporté pendant la période correspondante de 1935 était de 111,611 têtes. En ce qui concerne les bœufs pesant 700 livres ou plus, les chiffres officiels du Ministère du Trésor des Etats-Unis montrent que 97,6 pour cent du contingentement alloué sous le traité Canada-Etats-Unis, a été atteint le 3 octobre.

Le Canada est le pays qui fournit le plus de pois en conserves à l'île de la Jamaïque, Antilles britanniques.

Le plus gros de la production canadienne de lin est employé pour le rembourrage.

A venir jusqu'au 15 octobre, les exportations de bovins canadiens sur la Grande-Bretagne en 1936 se montaient à 33,285 têtes contre 5,213 pendant la période correspondante de 1935.

L'histoire de l'Ouest canadien à l'école primaire

Par Donatien FREMONT

Brochure contenant le texte d'une causerie faite devant le personnel enseignant de langue française du Manitoba.

On y expose les raisons particulières que nous avons de cultiver l'histoire de l'Ouest, école de civilité pour la jeune génération.

On y trouve en même temps un coup d'oeil d'ensemble sur les origines françaises de l'Ouest canadien.

En vente aux bureaux de la "Liberté", 5 sous l'emplaire, 6 sous franco, 60 sous la douzaine franco.

PENSEE

"Si nous possédions des milliers de milles carrés de colonies", dit Hitler, "si notre population était moins dense, si nous avions un surplus de grains et de matières premières, nous pourrions peut-être nous permettre le luxe d'un régime démocratique et les Allemands pourraient prendre tous les loisirs qu'ils désiraient."

# Paris vendu à Moscou

## UN PARTI COMMUNISTE A SACRIFIE LE SECONDAIRE A L'ESSENTIEL L'ESSENTIEL, C'ETAIT LE SALUT DU GOUVERNEMENT F. POPULAIRE

(Par André Tardieu)

Il y a eu, depuis trois semaines, d'innombrables incidents que la presse quotidienne a grossis, à coups de manchettes, et donc faits importants, qu'elle a négligés.

La première de ces deux faits est le vote de la dévaluation par les élus communistes, qui l'avaient toujours combattue. Le second est l'acceptation, par ces mêmes élus — de la suppression (à raison de 162 sur 172) des réunions, qu'ils avaient organisées en Alsace et en Lorraine.

Je dis que ces faits sont importants, parce qu'ils sont, à première vue, inexplicables. La dévaluation avait été dénoncée, comme un crime, par le parti communiste, qui proclamait qu'elle ferait payer les pauvres. Les réunions d'Alsace et de Lorraine avaient été annoncées comme des triomphes, où se développerait le mouvement de la doctrine. Dans les deux cas, les communistes ont pris la fuite et perdu des voix. Pourquoi?

Pourquoi? Parce que, sur l'ordre de Moscou, le parti, dans ces deux occasions, a sacrifié le secondaire à l'essentiel. Le secondaire, c'était le respect des engagements et des programmes. L'essentiel, c'était de sauver le gouvernement de Front Popu-

laire.

Il est, en effet, certain que, sous ce gouvernement, la propagande soviétique fait en France ce qu'elle veut. Cela seul importe aux gens du Kremlin.

Si les lecteurs de Gringoire ont de la mémoire, ils se souviennent — dans cette série documentaire qui n'a subi aucun démenti — de l'article du 24 avril, qui racontait la séance du Komintern du 23 mars 1936.

Ce jour-là, M. Dimitroff, secrétaire général, a dit:

Les élections françaises sont le champ de bataille décisif entre deux mondes, d'où sortira la victoire de la révolution ou sa défaite.

Pour qu'une révolution soit possible, il faut d'abord, comme on a fait en Russie, détruire l'Etat.

Pour s'emparer du pouvoir en France, on ne peut pas se passer du Front Populaire.

La révolution en France ne peut être organisée qu'à travers un gouvernement de Front populaire.

A cette même séance du 23 mars et à celle du 5 mai suivant, le Komintern a voté la France du Comité d'action et d'organisation, où se rencontraient les citoyens Marty, Duclos,

Sémard, Dewez et Henaff, et qui a prescrit les occupations d'usines. Quelques étrangers de distinction, qui se nomment: Pizick, Planitzky, Avsenko, la Pasionaria et Peterson, dit Mark, ont prêté leur concours.

Le but est de mettre en désordre, par rayons et cellules, l'armée, la marine, les administrations, les colonies, l'industrie, le commerce, les transports, et même, si possible, la payannerie.

Comme la tâche est lourde, on a en plein Paris, multiplié les centres et les bureaux. A défaut de la liste complète, voici quelques adresses: 97, 120, 158, et 241 rue Lafayette; 123 et 138, rue Montmartre; etc. etc.

A beaucoup de ces adresses, il y a des dépôts d'armes. Et aux adresses parisiennes, il faut ajouter celles de banlieue, celles de province, celles, particulièrement nombreuses, de Lorraine et d'Alsace.

On pourrait retenir aussi les connexions maçonniques, nées de l'accord, par lequel M. Staline a, comme colonel III et dans les mêmes conditions de discipline, autorisé la création de loges en Russie; et encore les collaborations d'intellectuels du type Langevin, encadrés de quelques

amateurs, tels que les ministres faillards du 6 février ou l'avocat de l'inspecteur Bonny.

Tout cela forme un ensemble commandé et profitable. C'est cet ensemble que Moscou a entendu conserver en commandant au pâtreur Duclos de faire, par ses 72 voix, voter la dévaluation; de renoncer aux réunions annoncées; de déchirer les programmes pour garder les profits.

Cette stricte exécution des ordres russes n'a rien qui puisse surprendre, si l'on se souvient de la solennelle adresse du 26 juillet 1935, où tous les dirigeants de la troupe française ont promis à leurs chefs cosaques "une obéissance absolue".

A ce prix, le parti communiste conserve le bénéfice d'un préfet de Police aveugle et sourd; d'un directeur de la Santé paralysé; de ministres endormis, que l'ordre public n'intéresse pas.

Solidaire — il le proclamait dimanche à Lens — de M. Jouhaux, lequel est l'employé de son adjoint Hamon, lui-même appointé par M. Staline, M. Blum, pour garder sa majorité, vend Paris à Moscou. Si c'est cela que veut la France, tout va bien.

## Rappelons l'U.R.S.S. à la pudeur

Extrait du "Figaro" de Paris, numéro d'octobre

(Par Vladimir d'Ormesson)

Du "Figaro", de Paris, numéro du 21 octobre:

A la frontière d'Espagne où je suis depuis quelques jours, je lis dans les journaux que M. l'ambassadeur des Soviets en Angleterre fait démarche sur démarche auprès du président du Comité de Londres pour que des mesures rigoureuses soient prises en vue d'établir un contrôle des ports parisiens. Tout cela, devant la gravité des événements et les appels pressants des communistes, ils finissent par accepter la proposition Largo Caballero.

C'est alors que M. Alvarez del Vayo — actuel ministre des Affaires étrangères — dont les attaches toutes particulières avec le gouvernement de Moscou ne sont un secret pour personne, voyant comment les choses se dessinent, se précipite chez M. Rosenberg, ambassadeur des Soviets — qui venait d'arriver à Madrid — et le met au courant de la décision prise par l'Instant par les délégués communistes et anarchistes. Cette décision est d'acquiescer à la demande de M. Rosenberg, de ne pas laisser passer de dangers. M. Rosenberg, en effet, est un spécialiste des questions internationales. A Paris, où il fut longtemps conseiller de l'ambassade des Soviets; à Genève, où il vient de passer deux ans à la Société des Nations, il a acquis une grande expérience de la psychologie internationale. Il est de ceux qui savent mettre des masques à l'action révolutionnaire et l'introduire à pas feutrés en Europe. Tout de suite il sentit à quel point la constitution d'un gouvernement anarcho-communiste à Madrid créerait à l'extérieur un choc désastreux. Mais M. Rosenberg n'a pas voulu tout dire à la veille de la session de Genève.

Ne s'agissait-il pas avant tout pour le "Front populaire" — et pour les Soviets eux-mêmes — de maintenir coûte que coûte la fiction que ce sont les forces démocratiques qui luttent en Espagne contre le "fascisme"? Le mot "démocrate" garde une vertu magique et c'est avec lui que l'on escroque le mieux les braves Anglais et les braves Français. Aussi, à aucun prix il ne fallait étaler à la face du monde la véritable situation où se trouvait l'Espagne "gouvernementale".

M. Rosenberg se rendit donc tout d'abord à la Maison du peuple. Il évalua ses arguments. Il les défendit avec tant d'autorité qu'il mit par terre en un tournemain la combinaison échafaudée. Pourtant, le maintien du cabinet Giral était reconnu comme impossible. M. Rosenberg préconisa alors la constitution d'un gouvernement d'extrême-gauche, composé de socialistes, de communistes, voire des anarchistes, mais où figuraient également le plus d'éléments modérés possible, et notamment un catholique. Il fallait avant tout faire illusion à l'étranger.

M. Alvarez del Vayo fut chargé d'aller notifier cette décision à M. Azana, président de la République. Mais M. Azana se rebiffa. Il n'avait pas été consulté. Il ne voulait pas de ce gouvernement d'extrême-gauche. Il déclara tout net à M. Alvarez del Vayo: "Où le cabinet Giral demeurera en fonction, on le donne ma démission." M. Alvarez del Vayo vint aussitôt rapporter la communication et anarchiste. Elle ne l'a ému qu'en rien. "En bien, qu'il en aille." Telle fut leur réaction.

du prolétariat et la constitution d'un gouvernement de combat formé d'éléments socialistes, communistes et anarchistes. Les anarchistes commencent d'abord par grogner. Le mot de "dictature", qui vient de gauche ou de droite, leur est odieux. Toute discipline est incompatible avec leurs principes. Tout cela, devant la gravité des événements et les appels pressants des communistes, ils finissent par accepter la proposition Largo Caballero.

C'est alors que M. Alvarez del Vayo — actuel ministre des Affaires étrangères — dont les attaches toutes particulières avec le gouvernement de Moscou ne sont un secret pour personne, voyant comment les choses se dessinent, se précipite chez M. Rosenberg, ambassadeur des Soviets — qui venait d'arriver à Madrid — et le met au courant de la décision prise par l'Instant par les délégués communistes et anarchistes. Cette décision est d'acquiescer à la demande de M. Rosenberg, de ne pas laisser passer de dangers. M. Rosenberg, en effet, est un spécialiste des questions internationales. A Paris, où il fut longtemps conseiller de l'ambassade des Soviets; à Genève, où il vient de passer deux ans à la Société des Nations, il a acquis une grande expérience de la psychologie internationale. Il est de ceux qui savent mettre des masques à l'action révolutionnaire et l'introduire à pas feutrés en Europe. Tout de suite il sentit à quel point la constitution d'un gouvernement anarcho-communiste à Madrid créerait à l'extérieur un choc désastreux. Mais M. Rosenberg n'a pas voulu tout dire à la veille de la session de Genève.

Ne s'agissait-il pas avant tout pour le "Front populaire" — et pour les Soviets eux-mêmes — de maintenir coûte que coûte la fiction que ce sont les forces démocratiques qui luttent en Espagne contre le "fascisme"? Le mot "démocrate" garde une vertu magique et c'est avec lui que l'on escroque le mieux les braves Anglais et les braves Français. Aussi, à aucun prix il ne fallait étaler à la face du monde la véritable situation où se trouvait l'Espagne "gouvernementale".

M. Rosenberg se rendit donc tout d'abord à la Maison du peuple. Il évalua ses arguments. Il les défendit avec tant d'autorité qu'il mit par terre en un tournemain la combinaison échafaudée. Pourtant, le maintien du cabinet Giral était reconnu comme impossible. M. Rosenberg préconisa alors la constitution d'un gouvernement d'extrême-gauche, composé de socialistes, de communistes, voire des anarchistes, mais où figuraient également le plus d'éléments modérés possible, et notamment un catholique. Il fallait avant tout faire illusion à l'étranger.

M. Alvarez del Vayo fut chargé d'aller notifier cette décision à M. Azana, président de la République. Mais M. Azana se rebiffa. Il n'avait pas été consulté. Il ne voulait pas de ce gouvernement d'extrême-gauche. Il déclara tout net à M. Alvarez del Vayo: "Où le cabinet Giral demeurera en fonction, on le donne ma démission." M. Alvarez del Vayo vint aussitôt rapporter la communication et anarchiste. Elle ne l'a ému qu'en rien. "En bien, qu'il en aille." Telle fut leur réaction.

ponne. Il pouvait bien y avoir une fusillade au bout...

C'est alors que M. l'ambassadeur Rosenberg revint à la charge. Car M. Azana, par lequel M. Staline a, comme colonel III et dans les mêmes conditions de discipline, autorisé la création de loges en Russie; et encore les collaborations d'intellectuels du type Langevin, encadrés de quelques

n'a cessé de s'exercer d'une façon quotidienne sur ce qui reste de gouvernement. M. Azana n'est plus tenu au courant de rien de ce qui se passe et il vit comme une sorte de prisonnier accablé dans son palais. M. Indalecio Prieto supplie que l'on abandonne Madrid. Il a même déjà essayé de fuir personnellement. Mais si ses avis ne comptent pas, on tient à le garder à son poste. Quant à M. Largo Caballero, il se débat contre les anarchistes qui le dominent entièrement.

Seul, M. l'ambassadeur Rosenberg n'a pas perdu la tête. Il lutte sans arrêt pour essayer de mettre de l'ordre dans ce chaos, pour tenir encore ensemble des fils qui s'embroutissent et se détendent de jour en jour. Jugant d'ailleurs la situation désespérée, c'est lui qui eut l'idée de faire filer ce qui reste de l'encaisse-ore de la Banque d'Espagne. Mais ceci est une autre histoire...

En attendant qu'on la raconte l'histoire, il ne faut pas oublier que M. l'ambassadeur des Soviets à Paris, M. Rosenberg, a été l'un des principaux artisans de la dévaluation.

Depuis ce jour, l'influence de M. l'ambassadeur des Soviets à Madrid

n'a cessé de s'exercer d'une façon quotidienne sur ce qui reste de gouvernement. M. Azana n'est plus tenu au courant de rien de ce qui se passe et il vit comme une sorte de prisonnier accablé dans son palais. M. Indalecio Prieto supplie que l'on abandonne Madrid. Il a même déjà essayé de fuir personnellement. Mais si ses avis ne comptent pas, on tient à le garder à son poste. Quant à M. Largo Caballero, il se débat contre les anarchistes qui le dominent entièrement.

Seul, M. l'ambassadeur Rosenberg n'a pas perdu la tête. Il lutte sans arrêt pour essayer de mettre de l'ordre dans ce chaos, pour tenir encore ensemble des fils qui s'embroutissent et se détendent de jour en jour. Jugant d'ailleurs la situation désespérée, c'est lui qui eut l'idée de faire filer ce qui reste de l'encaisse-ore de la Banque d'Espagne. Mais ceci est une autre histoire...

En attendant qu'on la raconte l'histoire, il ne faut pas oublier que M. l'ambassadeur des Soviets à Paris, M. Rosenberg, a été l'un des principaux artisans de la dévaluation.

Depuis ce jour, l'influence de M. l'ambassadeur des Soviets à Madrid

## Congrès des hebdomadaires

Lors de son cinquième congrès tenu à Sherbrooke en septembre dernier, l'Association des Journaux Hebdomadaires de la Province de Québec a adopté une résolution précisant son programme d'action. C'est un véritable programme d'action sociale. En voici les principales articles:

(a) Travailler fermement à l'avancement du prestige canadien-français dans tous les domaines, et de la reconnaissance intégrale de nos droits dans les cadres du pacte confédératif de 1867;

(b) Campagne en faveur du bon parler français à l'occasion de la tenue du deuxième Congrès de la Langue française au printemps de 1937;

(c) Mouvement d'ensemble des hebdomadaires dans la lutte contre le communisme, et la propagation du programme de l'Ecole Sociale Populaire et l'apostolat laïque.

Quans on examine ces articles en regard du ton et de la tenue de la plupart des hebdomadaires, on constate qu'ils se sont toujours inspirés

de ses principes d'ordre et de patriottisme mais, il était bien de la préciser dans des formules nettes et sans équivoque.

On admettra qu'un tel organisme de presse aux voix multiples, prêchant chacune à sa façon la bonne doctrine et qui se fait entendre à plus de cent mille lecteurs, est un facteur d'ordre sans pareil.

Comme la presse hebdomadaire jouit, en général, de plus de liberté que la grande presse quotidienne, de là, toutes proportions gardées, plus d'influence, et son prestige est des plus enviables.

La presse hebdomadaire a un beau rôle à remplir, mais pour le remplir pleinement, elle a besoin de l'encouragement et du soutien loyal de tous dans le domaine où elle exerce ses activités; ce soutien elle le demande avec instance à ceux qui ne le lui accordent pas encore.

J.-B. COTE.  
Directeur de l'"Echo du Bas St-Laurent, Rimouski".

## DEMISSION D'UN MINISTRE

A Québec

QUÉBEC.—La démission de l'hon. Wm. Tremblay, ministre du Travail, dont nous avons annoncé la rumeur, nous d'excellente décision, apprenons qu'il n'attendrait que le retour de l'hon. Maurice Duplessis pour quitter son poste. On croit que M. Tremblay deviendra conseiller législatif. Le ministre du Travail n'a pas assisté aux séances du conseil des ministres.

## LE FILS DE CABALLERO

Condamné à mort

TENERIFFE, Iles Canaries.—Un poste d'émission des patriotes a annoncé, ici que le fils du président du Conseil Francisco Largo Caballero, captif des insurgés (Toujours, à 66 ans, condamné à mort. L'arrestation, à Alicante, des gouvernements ont condamné à mort le fils de Primo de Rivera, ancien dictateur d'Espagne, José-Antonio Primo de Rivera est le fondateur de la

Quel plaisir de recevoir comme cadeau!

**ALOUETTE**

EMPAQUETAGE DES FÊTES 50¢

**McGAVIN LIMITED**

Fabricants du pain

**Butter-Krust**

Le pain favori des familles particulièrement d'Edmonton

**LOCKERBIE & HOLE**

Plombiers sanitaires

Ingénieurs pour systèmes de chauffage

Téléphone: 21768 10718-101e rue

**ASSURANCES DE TOUTES SORTES**

**H. MILTON MARTIN**

MAISON FONDÉE EN 1908

Téléphone: 24344 721 Edifice Tegier



# L'Action Catholique

## DISCOURS DE SON EM. LE CARDINAL

(Suite de la page 3)

but et sa fonction formelle, d'où découle sa raison d'être, son caractère et ses méthodes. L'action nationale veut faire que chaque individu donne tout son appui à la nation, prise dans un sens plus ou moins étendu, et pour cela elle fait appel à toutes les activités des co-nationaux, autant ceux qui gouvernent que ceux qui sont gouvernés. L'action politique se met spécifiquement non pas au point de vue de la nation, mais au point de vue du gouvernement de cette nation; et elle veut que tels groupements ou tels partis travaillent en un sens ou en l'autre afin de prendre le pouvoir et de gouverner. Sans doute, il ne répugne pas qu'on veuille en arriver là pour servir l'action nationale et aussi l'action catholique, mais en soi ces actions ne sont pas même sur un même pied, elles sont plutôt dans la relation de moyens et de fins inférieures qu'on pourra rapporter et faire servir à une fin supérieure. Je note que l'action politique dans le sens le plus élevé du mot, mais qui n'a guère cours en notre langage familier, n'est autre que l'action nationale elle-même et qu'alors la subordination dont je viens de parler n'a pas lieu.

Des raisonnements analogues peuvent être faits en ce qui concerne les autres activités publiques que j'ai mentionnées. L'action sociale, qui cherchera à organiser une juste et heureuse hiérarchie des classes, de manière que les riches, les savants, les puissants, les heureux, ni ne dépouillent, ni ne trompent, ni n'écarter, ni n'abandonnent les pauvres, les ignorants, les faibles, les épuisés. L'action économique, qui cherchera à répartir équitablement la propriété et la jouissance des biens matériels entre tous les individus dans la société. L'action civique, qui emploiera, dans un champ ordinaire, plus restreint, à faire que la cité fournisse aux citoyens de l'air, de la lumière, des rues et des édifices salubres, des amusements faciles et profitables, des soins et des secours opportuns, pour la cité elle-même, que ses fils s'y attachent et que chacun contribue ainsi de plus en plus à son progrès.

Je pourrais ainsi continuer, mais je pense avoir mentionné les cinq plus saillantes de l'action publique à laquelle on peut être invité. Et vous les avez distinguées comme n'étant les unes et les autres ni de la même étendue ni de la même hauteur. Elles se différencient donc nullement. Sont-elles de fait indépendantes ou opposées? De toute façon, non plus, du moins en principe, mais elles se graduent chacune selon son fin, et elles se superposent les unes aux autres. Quand elles se heurtent, en fait, c'est parce que l'une ou l'autre d'entre elles n'est pas à sa place et envahit le champ qui n'est pas le sien. Se superposer n'est pas assez

dire, l'image ne rend pas toute la pensée: elles s'incluent plutôt, comme des sphères concentriques, les unes dans les autres.

Ainsi l'action civique, au sens défini, est une espèce d'action économique, parce qu'elle suppose une participation équitable aux richesses matérielles qui permettent ensuite et favorisent la sécurité, la santé, les différentes plaisirs. L'action économique, à son tour, est une sorte d'action sociale, puisque c'est dans la juste répartition des biens que les classes sociales trouvent leur force et leur hiérarchie ordonnée. L'action sociale est une partie de l'action politique qui doit viser au bien commun des individus, des familles, des groupements et des professions des classes et en un mot de tous les éléments de la société. L'action politique, entre dans l'action nationale, car les autorités doivent gouverner de manière à défendre et à développer toute la nation. Enfin, Messieurs, l'action nationale enveloppe toutes les autres, puisque dans l'action civique, dans l'action économique, dans l'action sociale, dans l'action politique, dans l'action nationale, elle devra jeter de la lumière chrétienne, maintenir une atmosphère de saine morale, concentrer tous les efforts, en définitive, vers l'éternel bonheur des âmes; bref, elle affirmait le règne social de Jésus-Christ sur tous et sur tout, elle imprègnait de christianisme la vie privée et publique des hommes, comme l'océan en quelque sorte remplit sans se confondre avec elle l'éponge qu'il enveloppe; et les théologiens savent comment ici la comparaison est encore déficiente.

Si l'Eglise est l'organe propre de cette action de Jésus-Christ dans le monde, on comprend comment l'Eglise a le droit de pénétrer partout, non certes pas pour y faire l'oeuvre des autres, non pour absorber toute initiative et étouffer toute liberté, mais pour imprégner de la connaissance de Jésus-Christ toutes les âmes et toutes les activités. Ainsi l'Eglise descend-elle sur le terrain national, non pour y éteindre les justes aspirations des peuples, au contraire pour les stimuler et les défendre; d'autre part, non pour les prendre elle-même à son compte mais pour les contenir dans les justes bornes du droit, afin que la nation vive et continue soit la dépositaire fidèle des vérités chrétiennes et l'apôtre de leur rayonnement. De même entend-elle rappeler aux hommes d'Etat la justice qu'ils doivent à tous et leur obligation de servir sans défaillance le bien commun. De même travaille-t-elle encore, pour enrayer la lutte des classes et la ruine de la paix dans les sociétés, à faire se résoudre la question sociale selon ses incorruptibles doctrines de justice et de charité. Et dans l'économie, elle laisse toute initiative et toute liberté aux économistes et aux financiers

pourvu qu'ils n'asservissent point les consciences à la richesse, mais reconnaissent au contraire la primauté du spirituel. Enfin, l'Eglise dans l'action catholique, ne désigne point de descendre toutes les marches de son trône pour engager et retenir le peuple dans les bons plaisirs, et ne point laisser se rouler dans la boue. Voilà, Messieurs, comment l'action catholique demeure elle-même, ne cherche point à prendre la place des autres activités publiques de l'homme, mais ne s'en désintéresse pas pour autant; au contraire, les favorise tout en les moralisant.

L'Eglise, l'Action Catholique qu'est-ce à dire? Nous sommes demeurés jusqu'ici dans l'abstrait. Voilà pourquoi il est facile de maintenir ces lignes de démarcation et de distinction. Mais, au concret, dans la vie pratique, comment dénouer tout cela? Car, enfin, ce sont les mêmes hommes qui, par exemple, peuvent être catholiques, nationaux, politiques, sociaux, financiers et citoyens. Comment jouent-ils de leur influence au service de toutes ces activités et de toutes ces fins?

Avant de répondre et de chercher à résoudre la difficulté, l'exige de vous que loyalement vous admettiez que ces diverses actions se différencient, se croisent même, mais ne se contraignent pas. Le devoir d'action catholique n'exclut pas de soi tout autre devoir humain, toute participation à quelque autre mouvement public. L'Action Catholique ne défend ni de voter ni d'être élu ministre ou député; elle n'empêche ni d'être financier ni industriel; elle ne s'oppose ni aux Lignes de Sécurité ni aux terrains de jeux. Non; mais elle colore et nuance tout cela d'une teinte morale, d'une beauté chrétienne, d'un reflet d'éternité.

De leur côté, les actions civiques, économiques, sociales, politiques, nationales, auraient-elles le droit de demander, comme il a été de mode trop souvent, au catholique qui veut y entrer, de se dépouiller d'abord, au sein de leur porte, de son catholicisme, et d'y paraître comme un neutre et comme un émanculé? Messieurs, telle a été pourtant la grande erreur sociale moderne pour les catholiques, telle a été leur défaillance, que de n'être plus chrétiens hors de l'Eglise et du foyer, de ne l'être plus ni dans les sports, ni dans la finance, ni dans l'industrie et le travail, ni dans la politique, ni dans le patriotisme; mais, au contraire, une fois sur ces terrains, de s'accorder sans réserves avec tous leurs voisins, fussent-ils hérétiques, juifs ou incroyants, et de faire chorus avec ceux d'entre eux qui s'improvisaient leurs chefs et leurs directeurs d'orchestre. Il eût fallu ici tout au plus de la tolérance, on a fait de l'égalité; il eût fallu se pencher avec condescendance, on s'est abaissé avec honte et tristesse.

midité. Aussi bien, comme elle était pleine de sens et d'histoire la plainte du Saint Père Pie X, considérant le monde d'il y a vingt ans: c'est la faiblesse des bons qui a fait la force des méchants.

Au contraire, quand Saint Sautet Pie XI appelle les catholiques à l'action et au rayonnement, il ne leur demande point autre chose que d'être eux-mêmes, que de se dresser partout, que d'avoir conscience de leur noblesse d'âme: il leur prêche une doctrine de personnalité virile et de fierté.

Ceci dit, comment s'accorderont chez vous, Messieurs, en votre esprit en votre conscience, en votre vie individuelle d'abord, ces actions multiples et diverses dont j'ai parlé? Ce sera en les subordonnant toutes dans votre pensée et dans votre amour à celle qui les domine et les ordonne toutes, à la religion, au rayonnement de votre foi et de votre vie chrétienne.

Mais en votre vie extérieure et publique, quelle part donneriez-vous à chacune d'elles? Ici, Messieurs, il y a beaucoup de latitude, et il faut tenir compte de circonstances très variables. Evidemment, le même homme ne peut être de toutes les associations et donner tout son temps à chacune. Des conditions accidentelles, ou plutôt providentielles, nous jettent tantôt dans un milieu, tantôt dans un autre, et nous invitent à exercer notre influence ici plutôt que là.

Rien toutefois ne nous empêche, et tout au contraire nous impose, en premier lieu, de donner notre sympathie et notre estime aux divers mouvements d'action selon la noblesse et la priorité de leur fin. En outre, nous accorderons à l'Action Catholique au moins une adhésion commune et ouverte, puisque c'est là un devoir qui incombe, surtout à l'heure présente, à tous les fidèles désireux de répondre à l'appel du Père de toute la chrétienté.

Que si, pris ensuite par les relations impérieuses de nos obligations d'Etat, ou de moi-même incliné par des goûts personnels et des aptitudes spéciales, c'est dans la sphère de l'action nationale, ou dans l'arène politique, ou dans le monde financier, et le reste, que nous croyons devoir consacrer nos occupations et même nos loisirs, nous n'oublions pas d'y porter sans cesse et partout l'influence catholique. On ne sera pas dispensé de ce devoir, même si la prudence suggère ou prescrit de ne pas paraître dans l'état-major de l'Action catholique, quand qu'on occupe dans la politique et la vie sociale des situations telles qu'il vaille mieux, pour éviter les équivoques et les confusions, se tenir discrètement en marge.

Suite au prochain numéro

### PETITES ANNONCES

Avis de décès, funérailles, mariages, fiançailles; ventes à l'encan; avis légaux, de faillites, etc. TELEPHONE: 24702

#### TARIF

12 mots pour 25c pour une insertion; 2c pour chaque mot supplémentaire. Six insertions pour le prix de cinq. Strictement payable d'avance. Lorsque non payé d'avance, une charge de 10c extra pour chaque insertion sera faite pour couvrir les dépenses de tenue de livres. AVIS de décès, de funérailles, de messes, de fiançailles, de mariages, de services annuels, de remerciements, etc.: 50c par insertion selon la formule ordinaire. NOTICES commerciales, "Readers": 2c du mot; charge minimum: 50c. AVIS d'assemblées, de soirées, de réunions de clubs, sociétés ou associations; annonces relatives à des parties de cartes, fêtes champêtres, etc., en caractère ordinaire du journal: 10c la ligne, le titre y compris. Minimum: 50c. AVIS d'assemblées, de faillites, de ventes à l'encan, de ventes par chérif, de dividendes, etc.: 10c la ligne. CARTES d'affaires classées: 1 mois, \$3.00; 3 mois, \$7.00; 6 mois, \$12.00; un an, \$20.00.

### CARTES PROFESSIONNELLES

"NOUS VOUS SERVONS MIEUX"

#### DR L. O. BEAUCHEMIN

Médecin et chirurgien  
207-06 Edifice du Grain Exchange  
Calgary, Alberta

#### L. P. Mousseau, M.D., L.M.C.C.

Médecin et chirurgien  
Bureau 633 Edifice Tégler  
Résidence 9710-1086 rue  
Téléphone: 24453

#### DOCTEUR A. BLAIS

Médecin et chirurgien  
3e étage, Edifice Banque de Montréal  
Angle 1ère rue et avenue Jasper  
Téléphone: 24639

#### Dr E. Boissonneault, B.L., M.D.

Médecin et chirurgien  
Bureau 324A, Edifice Tégler  
Téléphone, résidence et bureau: 21612

#### DR JOSEPH BOULANGER

Médecin et chirurgien  
Edifice Boulanger  
Tél.: 22009

#### DOCTEUR A. CLERMONT

Dentiste  
Docteur en chirurgie dentaire  
200 Edifice Birks. Angle 104e rue et Jasper  
Tél.: 25833-Résid. 82113

#### DOCTEUR C. H. LIPSEY

Dentiste  
Heures: 9 h. à 5 h. 30  
301 Edif. Tégler  
Tél.: 22045  
Nous parlons français

#### J. ERLANGER

Spécialité: Examen des yeux. Traitement de la vue. Ajustement de verres  
303 Edif. Tégler  
Edmonton, Canada  
Tél.: 27463 — Rés.: 29587

#### DR A. J. O'NEILL

Dentiste  
Bilingue: Français et Anglais  
307 Immeuble McLeod  
Tél.: Bureau 24421 — Résidence: 24472

#### DR W. HAROLD BROWN

Médecin et chirurgien  
Pratique limitée aux maux des yeux, oreilles, nez et gorge.—Verres ajustés  
No 32, 3e étage, Edifice Banque de Montréal  
Tél.: 21510  
Edmonton, Alta.

#### P.-E. POIRIER, B.A., LL.B.

Avocat  
Milner, Steer, Dufour, Poirier & Martland  
Edif. Banque Royale  
Edmonton, Alta.

#### J. A. MacKINNON LIMITED

Assurance contre le feu  
Edifice de la Banque de Toronto  
Téléphone: 23344

Téléphone: Belair 1088 Cauter Postal: 2896

Vien, Faribault et Trudeau  
AVOCATS Thomas Vien, CR., M.P. —  
Léon Faribault, CR., Maurice Trudeau,  
L.B. Suite: 1025 Immeuble Transportation,  
132 Ouest. rue St-Jacques, Montréal

#### J. LOUIS CASAUULT

Vérificateur et Comptable—Teneur de Livres  
10334 125e rue — Tél.: 21817

### CARTES D'AFFAIRES

"VOTRE SATISFACTION EST NOTRE SUCCES"

Pour un bon service, venez donc chez... IRVING KLINE  
10117 Jasper Ave., Edm., Alta. Tél.: 25264  
Examen des yeux—Réparation de montres et bijoux.—Notre nouveau magasin—En face de la grande horloge. Mlle Lucia Boucher s'occupe de la clientèle française.

#### ALBERTA DECORATORS

J. et H. Thwaites  
Peinture, Décoration, Papier tenture  
Tél.: 22778  
10820 97e rue  
Edmonton, Alta.

#### S. A. G. BARNES

Etabli en 1908  
Assurances: vie, feu, maladie, autos, etc.  
Placements. Aviseurs financiers.  
Tél.: 21318 Suite 507-8, 10897 Ave Jasper

#### Edmonton Rubber Stamp CO., LTD.

Fabricants d'étampes en caoutchouc et de sceaux  
10087 161 Ave., Edmonton  
Tél.: 26527

#### Coutts Machinery Co. Ltd.

Th. Coutts, gérant  
Canadiens français, venez me voir  
10560 96e rue  
Edmonton, Alta.  
Tél.: 26728

#### Tél.: 24702

Pour vos travaux d'impressions Adressez-vous  
à l'Imprimerie "La Survivance"  
10010 109e rue

#### La Parisienne Drug Co., Ltd.

Spécialité de produits français  
Commandes par la poste  
10524 Ave Jasper  
Edmonton, Alta.  
Tél.: 26374

#### The PHILLIPS TYPEWRITER CO., LIMITED

Dactylographes Royal, Standard et portatives  
Réparations et fournitures pour toutes marques  
10115-100e rue — Edmonton, Alta.

Nous avons en magasin un ASSORTIMENT COMPLET D'ACCESSOIRES ET D'ALIMENTS POUR VOYAGILLES  
Capital Seed & Poultry Supply  
10189 99e rue — Téléphone: 21342  
EDMONTON ALBERTA

#### MacCOSHAM STORAGE & DISTRIBUTING CO., LTD.

Emmagasinement et transport  
Camions spéciaux pour meubles  
Tél.: 26361  
Edmonton, Alta.

#### Western Transfer & Storage LIMITED

Transport et emmagasinement  
Déménagements: meubles, piano, etc.  
Tél.: 21523  
Edmonton

#### NICHOLS BROTHERS

Mécaniciens  
Fondeurs de culvres et de fer  
Manufacturiers de machines à moudre à scies  
10103 95e rue  
Tél.: 21861

#### Pour vos travaux de reliure adressez-vous

l'imprimerie "La Survivance"  
10010 109e rue  
EDMONTON

#### J. CHRETIEN

Ferblanterie couvreur  
9631 100e rue, Edmonton  
Tél.: 26467  
Réparations de tout genre. Installation à l'air chaud. Couverture en gravola. Travail garanti.

#### MORIN & FILS

Entrepreneurs en construction  
Tél.: 26405  
10127 113e rue

#### A LOUER

### NAISSANCE ET MARIAGE

#### A DONNELLY

##### NAISSANCES

M. et Mme Alfred Cailloux ont l'honneur de vous faire part de la naissance d'un enfant, né le deuxième jour du mois de novembre, qui a reçu au baptême, donné le dix-neuvième jour du mois courant, les noms de Pierre-Paul-Albert; les parrain et marraine ont été Robert Foch et Adrienne Foch, représentés par Germaine Thibault. L'enfant, né à l'Hôpital du Sacré-Cœur de McLennan, a été baptisé par le R. P. Emile Fabre, O.M.I., chapelain de l'Hôpital et curé de McLennan. Donnelly compte donc un catholique de plus. Bienvenue au nouvel arrivé et félicitations aux parents du nouveau-né.

Le 22ème jour de novembre fut célébré le baptême de Joseph, Roger, Olivia Pariseau, enfant bien-aimé de Joseph Pariseau, notre maître de chant, et de Béatrice Nadeau, son épouse. Les parrain et marraine ont été M. et Mme Olivia Giroux (née E. Roy). L'enfant est né à l'Hôpital du Sacré-Cœur de McLennan, le huitième jour du mois courant. Nul doute que, quand le temps sera venu,

il fera partie de notre chœur de chant; en attendant, il gazouillera à la maison des gammes ascendantes et descendantes. Son papa lui chantera les airs qui sont de tradition dans nos familles canadiennes. Nos meilleurs souhaits de santé et de longue vie à ce chérubin et à ses papa et maman.

##### Mariage

Ce matin, 24 novembre, à 4h.30 du matin, M. le curé de Donnelly béneissait le mariage de Patrice Ouellette et de Lucille Lussier; tous deux avaient comme témoins leur père respectif. Malgré l'heure matinale, la cérémonie fut très intéressante. Les nouveaux mariés devaient prendre le train de cinq heures et quarante, un nombre d'amis et d'amies ont tenu à assister à leur serment pris en face des autels. Aimé Lemay, un de nos enfants de chœur, a bien voulu venir servir la messe de mariage. Avant la messe, les nouveaux époux reçurent le pain des forts, ce qui est une garantie pour l'avenir, à cause de la façon si chrétienne avec laquelle ils entendent dans ce nouvel état. Nos vœux de bonheur les accompagnent.

### FETE DE STE-CECILE A DONNELLY

#### Soirée récréative pour les enfants de chœur et les membres de la chorale Ste-Cécile

DONNELLY.—La Congrégation de St-Jean-Berchmans et notre chorale de Ste-Cécile se réunissaient le 22 novembre au soir, dans la salle paroissiale, pour une soirée récréative, à titre de récompense pour les services fort appréciés qu'ils rendent à la paroisse. En effet, nos enfants de chœur se font un devoir de répondre aux convocations qui leur sont faites; il en est de même de notre chorale Ste-Cécile, qui, par exemple, sur semaine, depuis le commencement de novembre, a chanté onze grand-messes.

La soirée débute à 7h.30 par un duo des demoiselles Côté; ensuite, les enfants de chœur, en costume, nous donnent un chant qui nous rappelle leurs différents offices; deux portent les flambeaux; un autre porte les burettes; un autre a le Missel; un autre agit la clochette; un autre balance l'encensoir; morceau de musique par Yvonne L'Houren; une chanson par Lucette Giroux; un dialogue par les frères Pariseau; un morceau de violon par Jean Bergeron, accompagné par Marie Caron; des vœux sur la messe et sur les montagnes blanches du New Hampshire; la chorale Ste-Cécile donne un chant sur les petits enfants de chœur; un duo par les demoiselles Alexandre; histoire de Tarcisus, par Lucien Maisonneuve; un morceau de musique par Aline Fillon; Bernard Boulet nous fait comprendre la subtilité de l'office de servant de messe; les frères Pariseau nous chantent "Pathe et Grand Heu"; un morceau de musique par Cécile Bourgeois; une joute sur les réponses de la messe; malgré tous les efforts de M. le curé, qui conduisait la joute, six enfants de chœur purent résister au feu des questions, trois de chaque camp; les six vainqueurs tirent des cartes et Jean-Paul Brûlé sortit vainqueur avec Paul Brûlé.

Une jolie médaille. Régine Fillon vint nous reposer de cette lutte homérique par un beau morceau de piano; Paul-Antoine Lemay nous donna une belle déclaration sur "Muriel, enfant de chœur"; Bernard Boulet avec sa guitare et Jean Bergeron avec son violon suivent avec beaucoup de doigté l'accompagnement joué par Marie Caron; Raymond Maisonneuve, le vice-président de notre Congrégation de St-Jean-Berchmans, nous donna une déclaration intitulée: "La moisson mûre", aidé de trois enfants de chœur; un chant à sainte Cécile par notre chorale, et la tire est servie... trois familles avaient bien voulu accepter les frais de nous fournir cette partie de notre programme; ce dernier numéro fut exécuté à la perfection et les plats furent vaincus dans ce combat. On termina la soirée par l'hymne national: "O Canada".

PARIS.—L'année des sœurs de sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus, Sœur Marie du Sacré-Cœur qui, dans le monde s'appelaient Marie Martin, vient de célébrer son jubilé d'or au Carmel de Lisieux. Sœur Marie fut la marraine de la Petite Fleur et eut le bonheur de la préparer pour sa première communion.

#### Dévinette.

La différence qu'il y a entre la tour Eiffel et un par-dessus? C'est bien simple: La tour Eiffel est colossale et un par-dessus a souvent le collet sali!

#### En correctionnelle

—Vous reconnaissez avoir volé le porte-monnaie et la montre de Monsieur? —Oui, Votre Honneur, j'avoue: j'ai eu une faiblesse. Il y avait deux jours que j'avais vu cette montre.

### IRLANDAIS EN ESPAGNE

Les journaux de samedi annonçaient qu'une avant-garde de dix Irlandais au nombre desquels il y a des soldats de renom, était partie de Liverpool (Angleterre) à destination de l'Espagne. Une petite armée de 2,000 volontaires levés par le général O'Duffy suivra ces dix éclaireurs. Tous ces braves veulent aller combattre dans les rangs du Front blanc qui tente, avec succès, de purger

### UN FONDS DE SECOURS

#### Pour les prêtres espagnols

OTTAWA.—Son Excellence Mgr J.-G. Forbes, archevêque d'Ottawa, a autorisé la perception de fonds destinés à secourir les prêtres espagnols qui ont perdu tous leurs effets personnels durant la guerre civile espagnole. Les quartiers généraux de ce fonds sont à l'Université d'Ottawa.

